

Evangelická církev metodistická v České republice

PROTOKOL 34. OBLASTNÍ KONFERENCE

KONANÉ 26. 4. 2014 V PRAZE 2



Předsedal superintendent *Petr Procházka*

Zapsal *Pavel Wittner*, pomocník sekretářky

Sekretářka *Jana Křížová*

Výbory, rady, komise

1. Rada oblasti (do roku 2016)

Duchovenští členové

Procházka Petr (předseda)

Eberle Zdeněk

Hradský Pavel

Laičtí členové

Harbáček Jan

Chlupáčková Martina

Konopík Petr

2. Pomocné orgány Rady oblasti:

Kancelář ústředí

Šimandlová Renata (vedoucí, tajemník Rady oblasti)

Komise pro finance a církevní majetek

Frolík Jan (předseda)

Abraham David

Hule Marcel

Navara Petr

Procházka Jan

Šimandlová Renata

Správa budov

Procházka Jan (ředitel, tajemník Rady oblasti)

Fond údržby budov

Frolík Jan (administrátor FÚB)

Navara Petr (externí poradce)

Misijní koordinátorka

Křížová Jana (tajemnice Rady oblasti)

Misijní fond - Podpora misijních projektů

Kuchynka Pavel (předseda)

Neužil Jiří

Pavelek Vít

Přípravná komise pro zámek v Horních Počernicích

Eberle Zdeněk (předseda)

Červeňák Josef

Frolík Jan

Hrubý Ctírad

Procházka Jan

Procházka Petr

Švehla Martin

Vašín Ivan

Diakonie

Hrubý Ctírad (ředitel, tajemník Rady oblasti)

Institut vzdělávání

Procházková Ivana (zástupkyně ředitele, tajemnice Rady oblasti)

Koordinátorka pro práci sester

Černá Venuše

Hospodářská komise

Procházka Jan (ředitel, tajemník Rady oblasti)

Inventarizační komise

Procházka Jan (předseda)

Neužil Zdeněk

Do roku 2016:

3. Sekretariát Oblastní konference:

Křížová Jana (sekretářka)

Wittner Pavel

4. Výbor nominační

Křížová Jana (předsedkyně)

Harbáček Jan

5. Komise pro církve a společnost

Daněčková Jana (předsedkyně)

Brož Zdeněk

Klička Miroslav

Lang Martin

Mikulička Roland

6. Komise pro sociální práci

Brož Zdeněk (předseda)

Hrubý Ctirad (ředitel Diakonie)

Kuchynka Pavel

Novák Richard

Procházková Alena

Suchomel Přemysl

Thál Josef

7. Komise pro evangelizaci a domácí misii

Kuchynka Pavel (předseda)

Červeňák Josef

Neužil Zdeněk

Novák Richard

Škaloud Radomír

8. Komise pro práci s dětmi a dorostem

Wittner Pavel (předseda)

Buchtová Jitka

Červeňáková Michaela

Hradský Pavel

Jandovský Filip

Kytková Andrea

Procházková Ivana

Šimek Jiří

Švehla Martin

9. Komise pro práci s mládeží a mladými dospělými

Novák Richard (předseda)

Mrázek Milan (předseda AMM)

Neužil Zdeněk

Švehla Martin

10. Komise pro řád církve (česká část VK)

Procházka Petr

11. Komise pro liturgii (česká část VK)

Procházka Petr (předseda)

Eberle Zdeněk

Gärtner Filip

Křížová Jana

Kupfová Kristýna

Procházková Alena

Seznam členů s prezencí

Duchovenští členové

dopoledne odpoledne

1	Brož Zdeněk , lokální kazatel	//
2	Červeňák Josef , farář	//
3	Daněčková Jana , farářka	//
4	Eberle Zdeněk , farář	//
5	Gärtner Filip , lokální kazatel	//
6	Hradský Pavel , farář	//
7	Hrubý Ctirad , kazatel	//
8	Jandovský Filip , farář	//
9	Křížová Jana , farářka	//
10	Kuchynka Pavel , farář	//
11	Novák Richard , farář	//
12	Mrázek Milan , kazatel	o o
13	Procházka Petr , superintendent	//
14	Procházková Alena , farářka	//
15	Procházková Ivana , farářka	//
16	Zajíc Jan , farář	//
17	McKinnon-Young Michelle , farářka – bez hlasovacího práva	o o

Laičtí členové

dopoledne odpoledne

18	<i>Holuša Ondřej</i> , Brno (náhradník)	//
19	<i>Bobek Libor</i> , Jihlava	//
20	<i>Mikulička Roland</i> , Znojmo/Jihlava (náhradník)	//
21	<i>Martin Lang</i> , Litoměřice	//
22	<i>Tomková Miroslava</i> , Mikulov na Moravě	//
23	<i>Martan Jiří</i> , Plzeň 1 - Lochotín	//
24	<i>Klička Miroslav</i> , Plzeň 3 - Husova	//
25	<i>Červeňák Daniel</i> , Praha 2 - Nové Město	//
26	<i>Černý Jiří</i> , Praha 9 - Horní Počernice	//
27	<i>Pěkný Martin</i> , Praha 10 - Strašnice	//
28	<i>Šálková Miluše</i> , Protivín	//
29	<i>Šmíd Petr</i> , Slaný	//
30	<i>Vaďura Petr</i> , Tachov (náhradník), člen RO	//
31	<i>Perman Vladimír</i> , Třeboň (náhradník)	//
32	<i>Harbáček Jan</i> , člen RO, oblastní vedoucí laiků	//
33	<i>Chlupáčková Martina</i> , členka RO	//
34	<i>Witiska Tomáš</i> , zástupce AMM	//
35	<i>Černá Venuše</i> , koordinátorka pro práci sester	//
	Celkem hlasů	33 33

Program

Sobota 26. 4. 2014

- 9:00 - 9:30 Příjezdy
9:30 Bohoslužba (Jana Křížová)
10:00 Zahájení konference
Volba skrutátorů
Schválení Protokolu OK 2013

Zprávy:

- 1.1.1 Zpráva za Radu oblasti
- 1.1.2 Zastupování církve – příloha zprávy za Radu oblasti
- 1.2 Zpráva komise pro finance a církevní majetek
- 1.3 Zpráva - Půjčky na údržbu budov
- 1.4 Zpráva – Misijní fond - Podpora misijních projektů
- 1.5 Zpráva misijní koordinátorky
- 1.6.1 Zpráva kanceláře Rady oblasti
- 1.6.2 Kancelář Rady oblasti – finanční přehledy
- 1.7 Zpráva Správy budov
- 1.8 Revizní zpráva za rok 2013

- 2.1 Zpráva Diakonie,
zpráva za Podporu diakonických projektů
- 2.2 Výroční zpráva misijního střediska Brána
za rok 2013
- 2.3 Zpráva Komise pro evangelizaci a domácí misii
- 2.4 Zpráva Komise pro práci s dětmi a dorostem
- 2.5 Zpráva Komise pro práci s mládeží
a mladými dospělými
- 2.6 Zpráva Komise pro liturgii
- 2.7.1 Zpráva Výboru pro církve a společnost
- 2.7.2 Aktualizované Sociální zásady - Životní prostředí
- 2.8 Zpráva Komise pro sociální práci
- 2.9 Zpráva Komise pro Řád církve
- 2.10 Zpráva za Metodistický seminář Praha-Vršovice
- 2.11 Zpráva za Alianci metodistické mládeže
- 2.12 Zpráva Nominačního výboru
Volby členů Rady oblasti, změny v komisích

Zprávy farností:

- 3.1 Farnost Brno
- 3.2 Farnost Jihlava a sbor Znojmo
- 3.3 Farnost Litoměřice
- 3.4 Farnost Mikulov
- 3.5 Farnost Plzeň 1 - Lochotín
- 3.6 Farnost Plzeň 3 - Husova
- 3.7 Farnost Praha 2 - Nové Město
- 3.8 Farnost Praha 9 - Horní Počernice
- 3.9 Farnost Praha 10 - Strašnice
a sbor Jablonné v Podještědí
- 3.10 Farnost Protivín a sbory Týn nad Vltavou a Bechyně
- 3.11 Farnost Slaný
- 3.12 Farnost Tachov
- 3.13 Farnost Třeboň
- 3.14 ESUMC Prague

16:00 Bohoslužba s VP (Petr Procházka)

12:30 - 13:30 Přestávka na oběd

Zápis z jednání

1. Dopolední jednání

1.1. Bohoslužba

Kázala sestra Jana Křížová na text Mt 7,24-29.

1.2. Prezence, skrutátoři a program

Počet účastníků s hlasovacím právem: 33.

Jako skrutátoři byli zvoleni bratři Jan Procházka a Tomáš Witiska.

1.3. Protokol 33. OK

Byl schválen.

1.4. Zpráva za Radu oblasti

Bratr superintendent *Petr Procházka* postupně prošel zprávu po odstavcích. K některým bodům byla předložena zpráva samostatná.

- **Přípravná komise pro zámek v Horních Počernicích**

Bratr *Zdeněk Eberle* informoval konferenci o dosavadním jednání komise a vysvětlil hlavní záměr zřízení komise. Komise je poradním orgánem Rady oblasti. Má připravit doporučení využití majetku v Horních Počernicích.

Bratr *Jan Harbáček* zdůraznil nutnost spolupráce se stávajícím SKP. V této souvislosti položil několik otázek, na které bylo odpovězeno.

Bratr *Ivan Vašín* informoval konferenci o tom, že byl pověřen, aby se zabýval ideou vybudovat hospic. Jedná se o záležitost dlouhodobé vize, tj. 20-30 let. Byla vytvořena subkomise, ve které jsou kromě bratra Ivana Vašína bratři Josef Červeňák a Jan Procházka.

Bratr *Josef Červeňák* zdůraznil, že jde o to, aby majetek byl zvelebován a sloužil sociální práci, tedy účelu, kterému byl od počátku určen. Církev nechce využít majetek pouze pro zisk.

- **Návrh přijmout usnesení**

Oblastní konference 2014 na návrh Rady oblasti rozhodla zahrnout finanční podíl sborů na platech duchovních v koncepci (dříve hodnostní) mezi odpočíta-

telné položky od základu výpočtu repartic. Toto rozhodnutí je platné na období od 1. 1. 2014 do 31. 12. 2016 (tři roky).

Pro: 32. Proti: 1

Zpráva za Radu oblasti byla přijata 33 hlasy.

1.5. Zpráva komise pro finance a církevní majetek

Bratr Jan Frolík odpověděl na některé dotazy týkající se práce komise.

Pro přijetí: 29

1.6. Zpráva – Půjčky na údržby budov

Bratr Josef Červeňák požádal, aby podrobný přehled PUB byl uveden v protokolu OK.

Pro přijetí: 33

1.7. Výroční zpráva misijního střediska Brána

Pro přijetí: 33

1.8. Zpráva – Misijní fond – Podpora misijních projektů

Pro přijetí: 31

1.9. Zpráva misijní koordinátorky

Pro přijetí: 33

1.10. Zpráva kanceláře Rady oblasti a finanční přehledy

Pro přijetí: 33

Bratr Josef Červeňák připomněl, že právními subjekty jsou farnosti, nikoli sbory. Sbory patří k farnostem. Uvítal by, aby bylo pořadí farností a jejich sborů ve všech tabulkách stejné.

1.11. Revizní zpráva za 2013

Zpráva byla vzata na vědomí.

1.12. Zpráva Správy budov

Pro přijetí: 33

1.13. Zpráva Diakonie

Pro přijetí: 33

Bratr *Jan Harbáček* se dotázal na finanční situaci SKP Maják, toto středisko nedostalo v roce 2014 žádnou státní dotaci.

Bratr *Ctirad Hrubý* informoval o svém rozhovoru s ředitelkou sestrou Jitkou Čuhelovou. Středisko by mělo zvládnout letošní rok v omezeném provozu. Ani správní rada ani ředitelka zatím nemají představu, jaké další kroky udělat.

1.14. Zpráva Komise pro evangelizaci a domácí misii

Pro přijetí: 32.

1.15. Zpráva Komise pro práci s dětmi a dorostem

Pro přijetí: 32

1.16. Zpráva pro práci s mládeží a mladými dospělými

Bratr *Josef Červeňák* sdělil, že mládež v Protivíně a Týně se neschází.

Bratr *Pavel Kuchynka* doplnil, že ve Znojmě se mládež schází.

V protokolu bude uvedena zpráva už opravená.

Bratr *Josef Červeňák* vznesl dotaz na stanovy AMM. Podle rozhodnutí minulé Oblastní konference stanovy měly být revidovány. Bratr *Richard Novák* konstatoval, že se tím Komise nezabývala.

Rozhodnutí: Konference žádá, aby Komise pro práci s mládeží a mladými dospělými provedla revizi, případně upravila stanovy AMM.

Pro přijetí: 33

1.17. Zpráva za Nominační výbor

Sestra *Jana Křížová* upřesnila zprávu Nominačního výboru. Koordinátorku práce žen jmenuje Rada oblastí. Z tohoto důvodu neproběhne volba na OK. V protokolu bude zpráva už opravená.

Návrhy:

- **Komise pro sociální práci:** členství ukončí bratr Filip Gärtner, novým členem se stane Pavel Kuchynka. Zdeněk Brož se stane předsedou.

Pro: 33

- **Komise pro evangelizaci a domácí misii:** členství ukončí bratři Vítězslav Čech, Jiří Kantor a sestra Grace Kim.

Pro: 33

- **Komise pro liturgii:** členství ukončí bratři Jiří Kantor a Jiří Mlejnecký. Novým členem komise bude bratr Filip Gärtner.

Pro: 33

- **Rada oblasti** bude volena na 2 roky, do konce konferenčního čtyřletí (2016).

Pro přijetí: 33

- **Rada oblasti** bude mít tři duchovenské a tři laické členy.

Pro: 33

Bratr superintendent Petr Procházka informoval, že bratr Petr Vaďura se vzdal kandidatury do Rady oblasti, protože na Výroční konferenci bude navržen do funkce lokálního kazatele.

Proběhlo první kolo voleb – duchovenští členové a první kolo voleb – laičtí členové.

1.18. Zpráva Komise pro liturgii

Pro přijetí: Většina.

1.19. Zpráva Komise pro církve a společnost

Bratr superintendent Petr Procházka poděkoval za přípravu překladů části Sociálních zásad, které byly přijaty Generální konferencí 2012. O těchto návrzích se bude hlasovat na Výroční konferenci 2014.

Pro přijetí zprávy: 31

O překladu se nehlasovalo.

Výsledky voleb členů RO:

Jméno: počet hlasů:

Duchovní:

Zdeněk Eberle:	25
Pavel Hradský:	21
Jana Křížová:	15

Zvoleni: Zdeněk Eberle a Pavel Hradský.

Laici:

Petr Konopík:	23
Martina Chlupáčková:	21
Josef Havíř:	14
Vladimír Perman:	5

Zvoleni: Petr Konopík a Martina Chlupáčková.

Volba náhradníků:

Duchovní: Hlasování v plénu.

Zvolena Jana Křížová 31 hlasy.

Laici: Tajné hlasování.

Josef Havíř:	19
Vladimír Perman:	8

Zvolen Josef Havíř.

1.20. Zpráva Komise pro řád církve

Návrh Komise pro řád bude předložen Výroční konferenci jako návrh celé Oblastní konference.

Pro přijetí: 32

1.21. Zpráva za Metodistický seminář

Pro přijetí: 32

1.22. Zpráva za Alianci metodistické mládeže

Pro přijetí: 33

2. Odpolední jednání

Bratr superintendent *Petr Procházka* se vrátil ke službě oblastního vedoucího laiků. Zároveň je konferenčním vedoucím laiků a povede zasedání laiků na Výroční konferenci.

Bratr *Jan Harbáček* informoval o svých aktivitách ve službě oblastního vedoucího laiků. Jako důležité těžiště práce laiků vidí službu na úrovni místních sborů a farností.

Proběhla krátká diskuze.

2.1. Zprávy ze sborů

Zprávy ze sborů byly vzaty na vědomí.

2.2. Zakončení konference

Superintendent vedl bohoslužbu s vysluhováním VP.

1.1.1 – Zpráva za Radu oblasti

Rada oblasti pracovala v souladu s Řádem církve. Spravovala finanční a majetkové záležitosti, kontrolovala výsledky hospodaření farností. Vedla práci Diakonie ECM, vzdělávání laiků v rámci Institutu vzdělávání, personální záležitosti, plánovala a podporovala celocírkevní aktivity. Schvalovala zahraniční cesty zaměstnanců ECM a jmenovala zástupce do ekumenických institucí. Průběžné informace z jednání vycházely v Oběžníku. Kazatelé byli informováni na schůzích kazatelů.

Rada oblasti se v konferenčním období 2013/2014 sešla k pěti řádným schůzím. Důležité církevní záležitosti konzultovali členové Rady také prostřednictvím emailů a telefonicky. O všech rozhodnutích se hlasovalo, počet hlasů je uveden v zápisech jednání.

Kancelář Rady oblasti tak jako v minulých letech vedla a zpracovávala personální, účetní, finanční, platové a další agendy. Kancelář připravovala dokumenty pro státní správu (MK, MŠ a další), byla v kontaktu s biskupskou kanceláří, zprostředkovávala finanční pomoc sborům v rámci IMT, CXO, FMIE a další.

Rada oblasti schválila znění Smluv o finančním příspěvku na mzdy s farnostmi, kde mají zaměstnány pomocníky a laické kazatele. Jde o tyto farnosti: Mikulov, Plzeň 1 - Lochotín, Plzeň 3 - Husova, Praha 2 – Nové Město, Praha 10 - Strašnice, Tachov a Třeboň.

Kancelář Rady oblasti vrátila farnostem jejich finanční prostředky uložené v bývalém Personálním fondu.

Správa budov pokračovala v péči o nemovitosti ve vlastnictví církve. Rada oblasti souhlasila s uvolněním části finančních prostředků ze státních kompenzací na vybudování nových podkrovních bytů v Thámově ulici. Tato investice je v souladu s návrhem Komise pro finance a církevní majetek.

Diakonie.

Rada oblasti jmenovala novým ředitelem SKP Jihlava bratra Davida Chlupáčka.

Rada oblasti na Ministerstvu školství registrovala Klubíčko – Křesťanskou mateřskou školu (Litoměřice). Ředitelkou byla jmenována sestra Marcela Andršová.

Institut vzdělávání. Kurz pro laické kazatele a další pracovníky - modul A probíhá již třetím rokem. Většina budoucích absolventů je farními konferencemi navržena na laické kazatele. Institut připravuje Kurz pro lokální kazatele - modul B, který bude navazovat na modul A.

Ve spolupráci s ČCE pokračuje druhým rokem kurz pro pracovníky s dětmi v evangelickém prostředí s dětmi na cestě víry.

Konala se Jarní škola pro kazatele a další služebníky církve.

Ekumenická spolupráce pokračovala zejména v rámci Ekumenické rady církví. Spolu s ostatními církvemi ERC a ŘKC jsme slavili několik ekumenických bohoslužeb. V letošním roce budeme hostit Leuenberský synod.

Naši delegáti jsou zapojeni do ekumenických institucí. Společně s dalšími církvemi jsme vydali Denní čtení 2014.

Tak jako v minulých letech spolupracujeme v rámci **Centrální konference** naší církve. Naši zástupci pracují ve výborech a komisích. Již čtvrtým rokem se finančně podílíme na provozních výdajích Centrální konference.

Pokračovala spolupráce s partnerským distriktem a sbory v rámci IMT.

Během léta a podzimu 2013 přijelo mnoho týmů VIM, hostili jsme návštěvy z partnerských sborů v rámci IMT. V září přijela sestra biskupka Mary W. Taylor. Na Jarní škole se podílel bratři superintendent Walter Weikel a biskup Richard C. Looney. Společně s partnerským distriktem Johnson City, Tennessee podporujeme i nadále založení anglicky mluvícího sboru (ESUMC) v Praze.

1. Komise pro finance a církevní majetek. Komise pokračovala v intenzivní práci. Na podzim ukončil svou činnost v komisi bratr Jan Harbáček. Rada oblasti doplnila komisi o bratry Marcela Hule, Davida Abrahama a sestru Renatu Šimandlovou.

2. Půjčky na údržbu budov. Jsme rádi, že farnosti využívají nabídku PUB. Doporučujeme vrátit se k názvu Fond údržby budov (FUB).

3. Přípravná komise pro zámek v Horních Počernicích. Komise připravuje návrh využití zámku pro Radu oblasti. Z důvodu potřeby intenzivnější práce jmenovala podkomisi, jejímž vedením pověřila bratra Ivana Vašína. Dalšími členy jsou bratři Josef Červeňák a Jan Procházka.

4. Rada oblasti ukončila činnost Mediální komise. Pověřila správou webových stránek církve bratra Martina Kuklu.

5. Rada oblasti jmenovala novou **koordinátorkou práce žen** sestru Venuši Černou.

6. Knihkupectví MS Brána. Rada oblasti prodloužila smlouvu o provozování MS Brána se staršovstvem farnosti Praha Strašnice do 31.12.2014. Na návrh staršovstva jmenovala Rada Správní radu a jejího předsedu.

Návrh Rady oblasti pro Oblastní konferenci 2014

Rada oblasti navrhuje Oblastní konferenci přijmout toto usnesení:

Oblastní konference 2014 na návrh Rady oblasti rozhodla zahrnout finanční podíl sborů na platech duchovních v koncepci (dříve hodnotní) mezi odpočitatelné položky od základu výpočtu repartic. Toto rozhodnutí je platné na období od 1. 1. 2014 do 31. 12. 2016 (tři roky).

Rada oblasti, dne 16. 4. 2014

Děkuji členům Rady i tajemníkům za jejich nasazení, službu a ochotu podílet se na službě církve.

Petr Procházka

1.1.2 – Zastupování církve – příloha zprávy za Radu oblasti.

Centrální konference:

- Executive committee. CZ-SK: Superintendent Petr Procházka + Miroslava Procházková.
- Committee on Investigation. CZ-SK: Petr Procházka.
- Committee on Appeals. CZ-SK: Pavel Hradský, náhradník Josef Thál.
- Working group Episcopacy. CZ-SK: Petr Procházka.
- Working group Theology and Ordained Ministry. CZ-SK: Jana Daněčková
- Working group Church and Society. CZ-SK: Jana Křížová (předseda).

- Working group Discipline and judicial matters. CZ-SK: Josef Červeňák.
- Judicial Court. CZ-SK: Alena Procházková.
- Methodist e-Academy (Governing Board). CZ: Ivana Procházková.
- In Mission Together. CZ: Jana Křížová.
- European Board of Drug and Alcohol Concerns. Centrální konferenci zastupuje bratr David Chlupáček.
- Executive committee 2014, Theme Day: Our missionary work. CZ: Milan Mrázek.

Zastupování církve v ekumenický institucích a na konferencích:

- Řídící výbor Ekumenické rady církví. Zastupuje superintendent Petr Procházka.
- Komise pro ekumenismus ERC. Zastupuje bratr Josef Červeňák.
- Komise pro sdělovací prostředky ERC. Zastupuje bratr Petr Vaďura.
- Komise pro školství a vzdělávání ERC. Zastupuje bratr Filip Jandovský.
- Komise pro duchovenskou péči ve zdravotnických zařízeních ERC. Zastupuje sestra Alena Procházková.
- Valné shromáždění ERC v ČR 2013. Delegáti za ECM: bratři Petr Procházká, Petr Vaďura, Jan Harbáček.
- Výbor České biblické společnosti. Zastupuje bratr Josef Červeňák.
- Valné shromáždění ČBS 2013. Zastupovali bratři Josef Červeňák a Petr Vaďura.
- Valné shromáždění ČBS 2014. Zastupovali bratr Josef Červeňák a sestra Renata Šimandlová.
- Světový den modliteb. V přípravném výboru zastupuje sestra Zdena Janů.
- Rada Evangelikálního teologického semináře. Zastupuje bratr Josef Červeňák.
- Rada České evangelikální aliance. Zastupuje bratr Pavel Kuchynka.
- Přípravný výbor pro Ranní čtení 2014 a 2015. Zastupuje sestra Jana Křížová.
- Výkonný výbor VDP (velký výbor). Zastupuje bratr Zdeněk Brož.
- Colmar Conference, Francie, 25. - 26. 5. 2013. Zastupovali sestra Renata Šimandlová a bratr Martin Kukla.
- 14th CEC Assembly, Budapešť, Maďarsko, 3. - 8. 7. 2013. Zastupovala

sestra Jana Křížová.

- Konzultace misijních koordinátorů, Cincinnati, USA, 7. - 9. 11. 2013. Zastupovala sestra Jana Křížová.
- Konference evropských oblastí Světové federace metodistických žen, Itálie, 5. - 9. 6. 2014. Zastupují sestry Venuše Černá a Jana Křížová.

1.2 – Zpráva Komise pro finance a církevní majetek

Hlavním současným úkolem KFCM v roce 2013 bylo v návaznosti na podepsanou smlouvu o majetkovém vyrovnání a na schválenou strategii ECM navrhnout, jak investovat disponibilní prostředky tak, aby se jejich objem nezmenshoval a aby při rozumné míře rizika přinášely co největší výnosy.

1) KFCM se shodla na potřebě diverzifikovat investice a tím zmenšit riziko. V květnu 2013 předložila Radě oblasti následující návrh na cílové rozdělení investičního portfolia:

Druh investice	od	do
Cenné kovy	4 %	5 %
Peníze	15 %	18 %
Cenné papíry	41 %	30 %
Nemovitosti	31 %	36 %
Spekulace	5 %	6 %
Vlastní podnikání	4 %	5 %

RO tento návrh přijala jako doporučení a nevyslovila žádné námítky.

2) V listopadu 2013 KFCM předložila Radě oblasti návrh na zjednodušení výše uvedeného rozdělení portfolia v prvním období (3-5 let):

- nediverzifikovat investice do výše uvedených šesti oblastí, nýbrž jen do tří; vypustit dočasně oblasti s malým podílem (cenné kovy, spekulace, vlastní podnikání)
- cca 10% došlých peněz uložit do banky tak, aby byly rychle dostupné; v budoucnu by se mohly případně použít i na dočasně vypuštěné oblasti
- zbytek rozdělit mezi nemovitosti (cca 40%) a cenné papíry (cca 50%)

RO na svém zasedání 26.11.2013 tento návrh schválila.

Na témže zasedání RO rozhodla, že KFCM, která po uvolnění J. Harbáčka na jeho vlastní žádost zůstala jen tříčlenná (J. Frolík, P. Navara, J. Procházka), rozšíří o další členy.

3) V lednu 2014 RO:

- schválila předložený Návrh metodiky posouzení výnosnosti investic u stávajících nemovitostí a Návrh metodiky výběrového řízení na správce investic cenných papírů
- jmenovala další tři členy KFCM: Renatu Šimandlovou, Davida Abrahama a Marcela Hule

4) V březnu 2014 se KFCM sešla už v novém složení dvakrát a pracuje hlavně na dvou oblastech:

Investicích do nemovitostí, kde

- posuzuje věcný obsah rozpočtu Správy budov na rok 2014
- připravuje metodiku kompatibilní s účetnictvím
- hledá možnosti vhodného uplatnění částky cca 2,5 mil. Kč, která je ještě pro rok 2014 k dispozici pro investice do nemovitostí.

Přípravě výběrového řízení na správce investic do cenných papírů, kde

- se členové shodli na kritériích pro výběr správce a jejich váhách:

– rating společnosti a její pověst	13,52%
– objem spravovaných aktiv	17,95%
– kvalita smlouvy	25,24%
– celková výše odměny za správu	28,86%
– technické a organizační schopnosti	14,43%
- pokračují na zpřesňování definice a metriky těchto kritérií
- hledají nejvhodnější subjekty, které by měla RO oslovit s poptávkou; zatím se předběžně uvažují: BBI, Unicredit, ČS, PPF, Partners, Franklin Templeton

- to vše s cílem připravit pro červnovou RO návrh poptávky a do října vybrat jednoho nebo dva nejvhodnější správce

V Praze 24. 3. 2014, Jan Frolík, předseda KFCM

1.3 – Zpráva - Půjčky na údržbu budov

PUB fungovaly v roce 2013 v souladu se schválenými zásadami, které byly od roku 2013 rozšířeny o možnost poskytování půjček také Správě budov.

K 1. 1. 2013 bylo k dispozici 654 805,53 Kč,

k 31. 12. 2013 bylo k dispozici 1 123641,13 Kč.

Subjekt	Stav k 31.12.2012	Datum	Uloženo Kč	Počet dnů
Rada oblasti	800000			
		1.2.2013	700 000,00	334
Farnost ECM v Brně	0	16.9.2013	120 000,00	105
Farnost ECM v Jihlavě	39 931,45			365
	- 253 424,75			
		4.1.2013	5 417,00	361
		16.1.2013	5 417,00	349
		14.10.2013		
Sbor ECM ve Znojmě				
Sbor ECM v Kladně				
Farnost ECM v Litoměřicích	- 472 716,20			
	201 051,90	29.7.2014		211
Farnost ECM v Mikulově				
Farnost ECM v Plzni 1 - Lochotíně	224 100,76			365
		28.5.2013	10 000,00	217
		14.6.2013	100 000,00	199
		3.10.2013	100 000,00	89
Farnost ECM v Plzni 3 - Husova		26.4.2013	30 000,00	249
		17.9.2013	170 000,00	105
Farnost ECM v Praze 2 - Nové Město	62 131,79			365
		4.10.2013		
misijní stanice Sedlčany		4.10.2013		
Farnost ECM v Praze 9 - Horní Počernice		29.10.2013	100 000,00	64
Farnost ECM v Praze 10 - Strašnice	51 529,75			365
kazatelská stanice Jablonné v Podještědí	0			
	- 152 541,68			
Farnost ECM v Protivíně	101 497,40			365
Farnost ECM ve Slaném		13.11.2013	3 392,00	48
Farnost ECM v Tachově				
Farnost ECM v Třeboni	53 245,11			365
Správa budov ECM	-	15.7.2017		
CELKEM	654 805,53		1 344 226,00	

Celkové pohyby:

nové vklady	+1 344 226,00 Kč
výběry	-203 378,67 Kč
nové půjčky	-750 000 Kč
splátky	+100 000 Kč
nárok na úroky	+17 380,29 Kč
dlužné úroky	-39 392,01 Kč

Podrobný přehled PÚB za rok 2013 byl rozeslán všem farnostem e-mailem dnešního dne. /viz tabulka níže/

V Praze 24. 3. 2013, Jan Frolík, administrátor PÚB

Nárok na úrok	Vybráno	Půjčeno Kč	Počet dnů	Dlužný úrok	Splaceno	Stav k 31.12.2013
						1 500 000,00
685,76						120 685,76
804,41						51 782,06
			290	7 540,73		- 160 965,48
107,91						
104,28					100 000,00	
			365	17 901,81		- 490 618,01
2 326,77	203 378,67					
4 514,49						440 308,45
119,06						
1 090,81						
483,34						
410,44						201 381,94
971,50						
1 251,64						63 383,43
		137 000,00	88	983,11		- 137 983,11
		30 000,00	88	215,28		- 30 215,28
345,79						100 345,79
1 038,06						52 567,81
			365	4 645,40		- 157 187,07
2 044,65						103 542,05
8,75						3 400,75
1 072,62						54 317,72
		583 000,00	169	8 105,68		- 591 105,68
17 380,29	203 378,67	750 000,00		39 392,01	100 000,00	1 123 641,13

1.4 – Zpráva - Misijní fond - Podpora místních projektů

V roce 2013 byly mezi projekty vybrané k podpoře z letniční sbírky zařazeny následující:

Kurzy Alfa (sbor Litoměřice)

- Náklady projektu 34.000,- Kč.
- Požadovaná částka 10.000,- Kč.

Práce ve vyloučené lokalitě Mimoň (Sbor Jablonné v Podještědí)

- Náklady projektu 11.000,- Kč.
- Požadovaná částka 7.000,- Kč.

Shromáždění na náměstí (Sbor Jablonné v Podještědí)

- Náklady projektu 9.500,- Kč.
- Požadovaná částka 8.000,- Kč.

Projekty požadovanou finanční podporu získaly.

Pavel Kuchynka

1.5 – Zpráva misijní koordinátorky

V roce 2013 se v rámci projektu In Mission Together uskutečnily

- tři návštěvy od nás (Litoměřice, Plzeň 3, Praha Strašnice) do USA
- osm návštěv týmů z USA do partnerských sborů (Jablonné, Jihlava, Litoměřice, Sedlčany)
- deset návštěv týmů z partnerského distriktu Johnson City do různých míst v České oblasti (Jarní škola, Plzeň 3, Praha - Horní Počernice, Protivín, Brno, Litoměřice, Slaný, Vimperk, Praha Vršovice 2x)

Vedle toho působili v naší oblasti (Tachov, Vimperk) také jednotlivci, zejména při výuce angličtiny.

Já jsem navštívila na podzim partnerské sbory a potenciální partnerské sbory

v Texasu, Tennessee a Virginii při své cestě na konzultaci misijních koordinátorů v Ohio. Pro účastníky této konzultace připravili koordinátoři a další lidé ze zemí naší centrální konference řadu adventních zamyšlení na biblickými texty. Brožurka se setkala s velkým ohlasem.

V roce 2013 dostaly sbory v České oblasti od dárců z USA \$50000.

V roce 2014 plánujeme společně s týmy z USA podobné akce jako v předchozích letech.

Navíc je pro naše dobrovolníky stále otevřená možnost pracovat na projektu v Apalačských horách po boku dobrovolníků z různých států USA. Jedná se o manuální práci při opravách domů. Na organizaci projektu se podílí partnerský distrikt Johnson City.

Jana Křížová

1.6.1 – Zpráva kanceláře Rady oblasti

Práce v kanceláři Rady oblasti v roce 2013 rozhodně neprobíhala pouze v zaběhnutých kolejích. I v tomto roce se udály v kanceláři významné změny.

Týkaly se jednak personálního složení zaměstnanců kanceláře, kdy na místo asistenta superintendenta nastoupil v dubnu 2013 Martin Kukla, který významně zkvalitnil tuto pracovní pozici.

Další personální změna byla během roku připravována v oblasti zpracování mezd, a to v návaznosti na převedení zaměstnanců SKP ze mzdové agendy ústředí církve do agendy SKP. Pracovní smlouva mzdové účetní skončila koncem roku dohodou, ale během druhého pololetí probíhala již přípravná komunikace s externí firmou, která převzala od ledna 2014 mzdovou agendu církve. Náklady na zpracování mezd se tím sníží na polovinu.

Kolektiv kanceláře se v současné době tedy skládá z těchto stálých zaměstnanců: asistent superintendenta Martin Kukla, bilanční účetní Renata Bednářová, pokladník a recepční Luboš Kacafírek (částečný úvazek) a vedoucí kanceláře Renata Šimandlová.

Rámcový přehled činností, které kancelář zajišťuje:

- vnitřní fungování církve i servis pro jednotlivé farnosti
- komunikaci se zahraničím včetně péče o zahraniční návštěvy

- plnění úkolů daných požadavky státní správy (FÚ, ČSÚ - čtvrtletní a roční výkazy, daňová přiznání apod.), komunikaci s Ministerstvem kultury
- zpracovávání rozsáhlého účetnictví celé církve
- personální i mzdovou agendu zaměstnanců RO
- vedení pokladny (příjmy a výdaje Rady oblasti a Správy budov)
- přípravu podkladů a materiálního zajištění průběhu jednání Rady oblasti, Oblastní a Výroční konference i setkání jednotlivých církevních komisí
- přípravu veškerých ostatních setkání kazatelů a zaměstnanců církve
- přípravu a publikování závěrečných protokolů OK a VK
- komunikaci s biskupskou kanceláří
- zpracování a přeposílání příšlých darů od sprátených sborů ze zahraničí
- zprostředkování žádosti sborů a SKP o příspěvky z fondů FMIE a Connexio
- prodej literatury vydané naší církvi
- správu webových stránek církve
- podílí se na přípravě, výrobě a distribuci církevního časopisu Slovo a život, též na distribuci Denního čtení a tvorbě aktuálních církevních publikací
- dále prakticky, administrativně i účetně obstarává ubytovací prostory v Ječné, ve Vršovicích a rekreační areály Poušť a Veselku

Všechny úkoly, kterých měla kancelář v minulém roce jako vždy velmi mnoho, byly zvládnuty dobře, a tak začínáme nový rok s nadějí, že náš Pán nás i nyní provede všemi úskalími této práce a bude nápomocen v zaběhnutých i nových úkolech, které na nás v tomto roce čekají.

Všem spolupracovníkům moc děkuji za jejich dobrou práci.

Přeji moudrost v rozhodování.

Renata Šimandlová

Finanční zprávy o stavu hospodaření Rady oblasti, Správy budov i jednotlivých farností jsou jako obvykle zpracovány v tabulkách /viz následující příloha I.6.2/, a to:

- Hospodářské výsledky středisek RO a SB v roce 2013
- Plnění repartic jednotlivých sborů v roce 2013
- Přehled nákladů sborů 2013
- Přehled výnosů sborů 2013
- Aktiva sborů 2013
- Pasiva sborů 2013
- RO vyhlášené sbírky došlé na účty ústředí během roku 2013
- Rozvaha ECM k datu 31. 12. 2013

1.6.2 – Kancelář Rady oblasti - finanční přehledy:

HOSPODÁŘSKÉ VÝSLEDKY STŘEDISEK RO A SB V ROCE 2013

	RO	Soc.přísp.	Mzdy duchovních
Náklady		120	130+132
Náklady vynaložené na nákupy	481 670,00	0,00	0,00
Náklady na energii	370 432,00	0,00	0,00
Náklady na služby	577 634,00	54,00	0,00
náklady na reprezentaci	329 848,00	0,00	0,00
Osobní náklady	872 337,00	0,00	12 918 941,00
Daně a poplatky	32 605,00	0,00	0,00
Odpisy	365 529,00	0,00	0,00
Kurzovní ztráta	7,70	0,00	0,00
Ostatní náklady	216 949,00	0,00	0,00
Příspěvky, poskytnuté dary	16 326,00	87 000,00	0,00
Opravy	219 152,00	0,00	0,00
cestovné	96 844,00	0,00	0,00
Náklady celkem	3 579 333,70	87 054,00	12 918 941,00
Výnosy			
Tržby	455 543,00	0,00	0,00
Dotace MK	1 998 423,00	0,00	13 561 577,00
výnosy z prodeje IM		0,00	0,00
Úroky	347 736,00		
Ostatní výnosy	14 309,00	0,00	0,00
Přijaté příspěvky	847 316,00	0,00	0,00
Tržby z prodeje CP	180 725,00	0,00	0,00
Dary	435 227,00	100 786,00	0,00
Výnosy celkem	4 279 279,00	100 786,00	13 561 577,00
Zisk, ztráta	699 945,30	13 732,00	642 636,00

Hosp.VK	Inst.vzděl	Vydavat.	Misijní fond	Správa budov	Celkem
140	141	25	160	22	
8 417,00	10 324,00	57 585,00	0,00	514 428,00	1 072 424,00
0,00	0,00	0,00	0,00	838 063,00	1 208 495,00
11 160,00	40 466,00	70 648,00	0,00	827 432,00	1 527 394,00
26 524,00	24 503,00	0,00	0,00	0,00	380 875,00
0,00	30 000,00	0,00	0,00	673 568,00	14 494 846,00
0,00	0,00	0,00	0,00	25 657,00	58 262,00
0,00	11 495,00	0,00	0,00	2 739 325,00	3 116 349,00
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7,70
0,00	308,00	0,00	0,00	297 014,00	514 271,00
0,00	108 650,00	0,00	25 000,00	4 500,00	241 476,00
0,00	0,00	0,00	0,00	2 534 128,00	2 753 280,00
18 813,00	6 314,00	0,00	0,00	16 248,00	138 219,00
64 914,00	232 060,00	128 233,00	25 000,00	8 470 363,00	25 505 898,70
86 402,00	200 000,00	124 283,00	0,00	7 095 049,00	7 961 277,00
0,00	0,00	0,00	0,00	200 000,00	15 760 000,00
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				41 693,00	389 429,00
3 920,00	41 373,00	0,00	0,00	75 478,00	135 080,00
31 369,00	0,00	0,00	0,00	440 499,00	1 319 184,00
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	180 725,00
10 298,00	145 709,00	0,00	29 293,00	185 311,00	906 624,00
131 989,00	387 082,00	124 283,00	29 293,00	8 038 030,00	26 652 319,00
67 075,00	155 022,00	-3 950,00	4 293,00	-432 333,00	1 146 420,30

PLNĚNÍ REPARTIC JEDNOTLIVÝCH SBORŮ V ROCE 2013

Sbor	Základ pro výpočet repartic za rok 2013	Vypočtené repartice (10 %) za rok 2013	Přeplatek, nedoplatek z minulého období
Brno	93 112	9 311	1 166
Jihlava	1 127 229	112 723	-7 942
Znojmo	205 129	20 513	691
Litoměřice	400 539	40 054	3 678
Mikulov	880 103	88 010	-5 617
Plzeň 1 - Lochotín	1 220 923	122 092	-8 364
Horšovský Týn	119 868	11 987	5 947
Plzeň 3 - Husova	1 028 181	102 818	11 650
Praha 2 - Ječná	894 024	89 402	-7 921
Horní Počernice	314 938	31 494	-3 644
Praha 10 - Strašnice	449 855	44 986	-9 230
Jablonné v Podještědí	26 274	2 627	0
Protivín	335 606	33 561	-1 548
Slaný	156 002	15 600	-7 902
Tachov	451 044	45 104	3 135
Třeboň	352 991	35 299	-7 257
Sedlčany	103 681	10 368	-19 991
ESUMC-Vršovice	137 360	13 736	0
Celkem	8 296 859	829 686	-53 149

Odvodová povinnost celkem	Odvedeno v r.2013	Přeplatek / nedoplatek	Odvedeno až v r.2014	Nezaplacené repartice z minulých let k 31.3.2014
8 145	9 500	1 355		0
120 665	118 000	-2 665	2 665	0
19 822	22 000	2 178		0
36 376	30 000	-6 376	6 376	0
93 627	63 600	-30 027	30 027	0
130 456	138 000	7 544		0
6 040	9 000	2 960		0
91 168	95 000	3 832		0
97 323	87 930	-9 393	9 393	0
35 138	30 000	-5 138	5 138	0
54 216	49 500	-4 716	4 716	0
2 627	3 000	373		0
35 109	40 000	4 891		0
23 502	16 200	-7 302	7 302	0
41 969	63 000	21 031		0
42 556	42 257	-299	299	0
30 359	19 991	-10 368	10 368	0
13 736	13 736	0		0
882 835	850 714	-32 121	76 284	0

PŘEHLED NÁKLADŮ 2013

název sboru	spotřeba materiálu	spotřeba energií	prodané zboží	cestovné	služby	příspěvky	repartice
Brno	15 652,00	0,00	0,00	0,00	0,00	16 200,00	9 500,00
Znojmo	36 962,00	3 167,00	0,00	4 924,00	21 731,00	0,00	22 000,00
Protivín	59 562,00	50 386,00	0,00	2 445,00	43 558,00	0,00	40 000,00
Jihlava	65 618,00	96 727,00	14 313,00	12 614,00	201 649,00	1 000,00	118 000,00
Slaný	66 377,00	0,00	0,00	0,00	91 664,00	0,00	16 200,00
Tachov	0,00	62 639,00	50 620,30	11 192,00	34 268,00	9 319,00	44 000,00
Třeboň	10 899,00	151 354,00	7 004,00	12 137,00	7 082,00	10 416,00	42 257,00
Strašnice	154 085,00	148 239,00	0,00	30 551,34	64 465,00	0,00	49 500,00
Jabloučné	178 229,00	25 191,00	0,00	20 450,00	3 262,00	0,00	3 000,00
Praha 9 HoPo	44 028,00	205 619,00	1 147,00	1 160,00	44 118,00	0,00	30 000,00
Praha 2	134 535,00	34 880,00	3 060,00	6 630,00	322 294,00	106 132,00	107 921,00
Mikulov	67 319,00	84 839,00	4 849,00	39 649,00	30 115,00	18 735,00	63 600,00
Litoměřice	47 290,00	124 566,00	0,00	15 097,00	26 310,00		30 000,00
Plzeň 3	31 281,76	199 109,20	25 693,00	21 550,00	34 733,53	32 842,00	102 818,00
Plzeň 1 - Lochotín	78 220,50	199 493,00	3 442,50	17 630,00	60 005,00	2 000,00	138 000,00
ESUMC-Vršovice	91 805,00	0,00	0,00	8 442,00	65 877,00	2 257,00	13 736,00
Horš.Týn	4 000,00	0,00	0,00	28 345,00	49 200,00	0,00	9 000,00
Celkem	1 085 863,26	1 386 209,20	110 128,80	232 816,34	1 100 331,53	198 901,00	839 532,00

hodnotní	opravy a udržování	poskytnuté dary	odpisy	ostatní	náklady 2013 celkem	náklady 2012
92 150,00	0,00	9 280,00	0,00	281,00	143 063,00	123 666,00
100 775,00	0,00	2 546,00	0,00	12 948,00	205 053,00	233 463,80
184 300,00	12 638,00	0,00	0,00	42 413,00	435 302,00	461 563,80
184 300,00	89 469,00	0,00	0,00	402 667,00	1 186 357,00	1 516 652,00
45 000,00	0,00	0,00	0,00	13 830,00	233 071,00	177 502,10
181 650,00	9 138,00	21 000,00	0,00	277 746,00	701 572,30	496 732,00
184 308,00	65 142,00	0,00	0,00	38 782,42	529 381,42	539 777,82
162 675,00	13 289,00	155 070,00	0,00	8 684,46	786 558,80	1 263 924,00
0,00	500,00	0,00	0,00	47 105,00	277 737,00	954 210,00
129 939,00	47 548,00	10 081,00	0,00	6 193,00	519 833,00	386 576,88
179 575,00	69 720,00	56 000,00	2 079,00	12 274,00	1 035 100,00	1 048 206,00
248 908,00	51 181,00	27 454,00	80 427,00	36 819,00	753 895,00	873 240,00
184 300,00	122 185,00	9 632,00	30 599,00	11 990,00	601 969,00	570 086,00
184 300,00	55 817,00	37 480,00	0,00	144 072,00	869 696,49	988 399,40
459 260,00	73 314,70	71 777,00	0,00	276 898,00	1 380 040,70	1 310 613,00
184 300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	366 417,00	
45 000,00	0,00	0,00	0,00	1 004,00	136 549,00	144 456,00
2 750 740,00	609 941,70	400 320,00	113 105,00	1 333 706,88	10 161 595,71	11 089 068,80

PŘEHLED VÝNOSŮ 2013

název sboru	nájmy	tábory E-camp	tržby z prodeje zboží	dary ze zahraničí	sbírky
Brno	0,00	0,00	0,00	0,00	42 392,00
Jihlava	0,00	229 102,00	0,00	126 334,00	49 147,00
Znojmo	0,00	0,00	0,00	4 723,00	11 657,00
Protivín	9 000,00	0,00	0,00	78 017,00	60 920,00
Slaný	4 815,00	14 740,00	0,00	0,00	43 625,00
Tachov	2 600,00	0,00	20 444,00	52 755,00	52 549,00
Třeboň	122 021,00	0,00	4 130,00	45 646,00	88 937,00
Strašnice	214 820,00	0,00	0,00	70 081,00	62 069,00
Jablonné	0,00	0,00	0,00	70 456,00	16 000,00
Praha 9 HoPo	150 890,00	0,00	595,00	128 686,00	79 839,00
Praha 2	156 212,00	0,00	7 017,00	0,00	280 028,00
Mikulov	67 890,00	0,00	4 849,00	60 919,00	53 465,00
Litoměřice	119 700,00	0,00	0,00	34 165,00	16 200,00
Plzeň 3	221 320,00	0,00	42 454,00	80 111,00	55 230,00
Plzeň 1 - Lochotín	93 650,00	0,00	4 447,00	0,00	77 097,00
ESUMC-Vršovice	70 943,00	0,00	0,00	171 764,00	76 781,00
Horšovský Týn	0,00	0,00	0,00	0,00	39 690,00
Celkem	1 233 861,00	243 842,00	83 936,00	923 657,00	1 105 626,00

příspěvky, dary	desátky	ostatní výnosy	výnosy 2013 celkem	výnosy v r. 2012
0,00	58 642,00	8,00	101 042,00	111 494,00
2 000,00	851 778,00	3 817,00	1 262 178,00	1 167 012,00
51 392,00	140 943,00	28 242,00	236 957,00	236 603,66
20 000,00	280 900,00	170 341,02	619 178,02	464 487,13
10 500,00	87 570,00	200,00	161 450,00	211 431,86
175 774,00	185 390,00	217 726,05	707 238,05	569 063,76
53 623,50	104 103,00	119 432,02	537 892,52	456 003,00
170 000,00	224 130,00	17 940,74	759 040,74	897 164,00
15 000,00	172 550,00	65,00	274 071,00	840 406,07
12 000,00	65 710,00	131 681,00	569 401,00	374 276,92
6 081,00	614 939,00	8 375,00	1 072 652,00	1 098 033,00
97 101,00	714 348,00	212 953,00	1 211 525,00	809 839,00
29 800,00	361 063,00	3 396,00	564 324,00	530 109,00
50 500,00	727 126,00	79 610,50	1 256 351,50	1 266 731,99
22 888,00	683 352,00	426 557,00	1 307 991,00	1 335 843,93
20 000,00	0,00	0,00	339 488,00	
0,00	74 508,00	5 670,00	119 868,00	132 953,00
736 659,50	5 347 052,00	1 426 014,33	11 100 647,83	10 501 452,32

PŘEHLED AKTIV 2013

Sbor	AKTIVA celkem	Samostatné movité věci	Oprávky	Pokladna
Litoměřice	1 116 970,00	1 438 568,00	-417 457,00	28 881,00
Lochotín	402 177,25	28 544,00	0,00	49 041,00
Pízeň 3	1 223 973,82	197 238,50	-197 238,50	30 088,00
Jihlava	160 436,00	87 756,00	- 87 756,00	14 750,00
Mikulov	1 213 874,00	1 420 670,00	-1 057 030,00	92 139,00
Praha 2	876 807,00	40 364,00	-7 105,00	64 344,00
Hor.Počernice	381 747,00	0,00	0,00	6 169,00
Strašnice	466 449,08	0,00	0,00	30 086,00
Třeboň	109 861,95	0,00	0,00	4 245,00
Protivín	445 182,86	0,00	0,00	23 865,00
Slaný	205 001,00	61 549,00	0,00	14 159,00
Znojmo	93 270,51	0,00	0,00	8 116,00
Tachov	193 293,07	103 550,00	0,00	26 755,00
Celkem	6 863 890,54	3 290 483,50	-1 678 830,50	392 638,00

Bankovní účet	Peníze na cestě	Pohledávky	Zásoby, ostatní
16 883,00	0,00	27 770,00	22 325,00
324 592,25	0,00	0,00	0,00
933 655,40	0,00	249 170,42	11 060,00
120 534,00	0,00	19 220,00	5 932,00
669 179,00	0,00	0,00	88 916,00
710 940,00	0,00	7 980,00	60 284,00
227 218,00	0,00	100 000,00	48 360,00
282 175,08	0,00	144 580,00	9 608,00
87 316,95	0,00	18 300,00	0,00
170 317,87	248 999,99	2 000,00	0,00
37 323,00	0,00	50 004,00	41 966,00
85 154,51	0,00	0,00	0,00
62 988,07	0,00	0,00	0,00
3 728 276,13	248 999,99	599 804,42	282 519,00

PŘEHLED PASIV 2013

Sbor	PASIVA celkem	Závazky	Přechodné účty
Litoměřice	1 116 970,00	456 954,00	0,00
Lochotín	771 790,25	0,00	0,00
Plzeň 3	1 223 973,82	28 017,61	30 540,00
Jihlava	203 579,00	130 739,00	32 891,00
Mikulov	1 213 874,00	15 201,00	60 055,00
Praha 2	876 807,00	10 207,00	337 200,00
Horní Počernice	338 118,00	19 479,00	0,00
Strašnice	466 449,08	-10 040,00	119 800,00
Třeboň	227 008,51	0,00	0,00
Protivín	445 182,86	0,00	0,00
Slaný	205 001,00	20 701,00	0,00
Znojmo	93 270,51	0,00	19 322,00
Tachov	193 293,07	0,00	0,00
Celkem	7 171 738,10	540 519,61	566 917,00

Fondy	Vlastní jmění	HV ve schvalovacím řízení, min. let	Hospodářský výsledek
0,00	697 661,00	0,00	-37 645,00
0,00	143 664,65	282 956,30	345 169,30
755 761,20	23 000,00	0,00	386 655,01
0,00	0,00	0,00	39 949,00
19 930,00	475 537,00	185 520,00	457 631,00
170 000,00	342 540,00	-164 472,00	181 332,00
180 000,00	89 072,00	0,00	49 567,00
334 207,14	50 000,00	0,00	-27 518,06
54 317,73	0,00	0,00	172 690,78
0,00	261 306,84	0,00	183 876,02
0,00	328 888,00	-111 438,00	-33 150,00
0,00	0,00	31 904,00	42 044,51
0,00	0,00	0,00	0,00
1 514 216,07	2 411 669,49	224 470,30	1 720 652,56

VYHLÁŠENÉ SBÍRKY RO 2013

Sbor	Diakonie- Velikonoční sbírka VS 1141	Misie ČR Letniční sbírka VS 160	sbírka na Sociální fond VS 120	FMIE a Connexio VS 167	Filipíny 2013	Celkem odvedeno ve sbírkách 2013
Brno	1 650	1 210	1320	1650	2 100	7 930
Jihlava	2 000	1 615	3 000	2 000	0	8 615
Znojmo	1 500	2 258	809	809	3 500	8 876
Litoměřice	1 540	3 000	2300	1 375	3 250	11 465
Mikulov	5 114	3 043	7381	5 000	7 050	27 588
Plzeň 1 - Lochotín	3 110	2 019	4372	2640	4 995	17 136
Plzeň 3 - Husova	2 000	1 436	1500	1500	6 600	13 036
Praha 2 - Ječná	6 310	6 510	3000	1 500	8 000	25 320
Horní Počernice	1 604	1 310	1667	1657	2 200	8 438
Praha 10 - Strašnice	2 000	1 000	1700	1700	9 000	15 400
Jablonec v Podještědí	1 500	1 000	2000	1000	2 000	7 500
Protivín	2 400	1 200	2200	1655	5 850	13 305
Slaný	771	340	840		635	2 586
Tachov	910	1 595	1 675	1500	0	5 680
Třeboň+Vimperk	1 875	995	803	1592	4 080	9 345
Sedlčany		762				762
Jednotlivci					3 878	3 878
Rada oblasti				9 422		
Celkem	34 284 Kč	29 293 Kč	34 567 Kč	35 000 Kč	63 138 Kč	186 860 Kč

ROZVAHA ECM K DATU 31. 12. 2013

Účet	Název	Aktiva	Pasíva
021-	Stavby	74192661,24	
022-	Samost.mov.věcí a soubory	1560634,93	
023-	Dopravní prostředky	665089,58	
024-	Inventář	1052891,6	
028-	Drobný dlouhodobý hmotný maj.	1133600,99	
031-	Pozemky	1089394	
042-	Pořízení dlouhodob.hmot.majet.	1045680	
069-	Ostatní dlouhod.fin.majetek	5919617,44	
081-	Oprávky ke stavbám		34313854,63
082-	oprávky k k dlouhodobému hmotnému majetku		1203152,43
083-	Oprávky k doprav. prostředkům		364105
084-	Oprávky k inventáři		1008997,1
088-	Oprávky k drobnému dl.hmot.M		1133600,99
132-	Zboží na skladě	1168020	
211-	Pokladna	173350	
213-	Ceniny	18176	
221-	Bankovní účty	19549941,93	
311-	Odběratelé	161446,5	
314-	Poskytnuté provozní zálohy	581345,66	
315-	Ostatní pohledávky	6608	
316-	Pohledávky za nájemníky Vršov.	2788	
321-	Dodavatelé		22160,45
324-	Přijaté zálohy		36000
325-	Ostatní závazky		2210000
327-	Závazky		-52105,8
331-	Zaměstnanci		772356
335-	Pohledávky se zaměstnanci	8180	
336-	Zúčt. s inst.soc.a zdr.zabezp.		401274
341-	Daň z příjmů		890290,27
342-	Ostatní přímé daně		78612
343-	Daň z přidané hodnoty		78254
345-	Ostat. nepřímé daně a poplatky		-20303
376-	Jiné dlouhodobé pohledávky a závazky	67074,64	
377-	Jiné dlouhodobé pohledávky a závazky		25494,77
378-	Jiné pohledávky	201700	
379-	Jiné závazky		584173,5
381-	Náklady příštích období	3411,06	
383-	Výdaje příštích období	-1693,39	
384-	Výnosy příštích období		168382
385-	Příjmy příštích období		46200
388-	Dohadné účty aktivní	72778	
389-	Dohadné účty pasívní		457117,09
900-	Základní jmění		26107149,2
910-	Fondy organizace		19855082,67
920-	Oceňovací rozdíly		119965,88
932-	Neroz. zisk		18403662
951-	Dlouhodobé bankovní úvěry a závazky		465221
Celkem		108 672 696,18	108 672 696,18

1.7 – Zpráva Správy budov

Nejdůležitější opravou v loňském roce byla oprava části opěrné zdi ve Vršovících. Více než 100 let stará opěrná zeď se z důvodu podmáčení a promrznutí zřítla. Náročná stavba byla dokončena v létě. V budoucnu bude třeba opravit ještě další část, která je již také v dost špatném stavu.

V Praze 2, Ječné ulici jsme dokončili rekonstrukci bytu ve třetím patře a je již obsazen nájemníky.

Podle harmonogramu splácíme půjčky na opravu domu v Mikulově. Ve splátkách budeme pokračovat ještě několik let.

Z prostředků majetkového vyrovnání od státu pokračujeme ve stavbě dvou bytů půdní vestavbou v Plzni, Thámově ulici. Byty budou hotovy koncem letošního roku a příjem z jejich pronájmu bude používán v souladu se schváleným strategickým plánem ECM.

Zahájili jsme opravu střechy nad obytnou částí kostela v Třeboni, a také opravu střechy kostela v Týně nad Vltavou. Obě opravy jsou financovány z prostředků MAS s naší spoluúčastí.

Závěrem bych rád poděkoval všem svým spolupracovníkům, jak ve správě budov tak i ostatním, kteří se starají o domy na jednotlivých farnostech za jejich svědomitou a poctivou práci. Děkuji také Radě oblasti za vstřícný přístup k investicím do budov.

Jan Procházka

1.8 – Revizní zpráva za rok 2013

Předmětem revize byly:

- Běžné účetní doklady, věcná a časová správnost jejich zaúčtování
- Hospodárnost a účelnost výdajů
- Účetní závěrka: výkaz zisku a ztráty, rozvaha, příloha k účetní závěrce

Závěr:

Účetnictví je vedeno v plném rozsahu podle zákona o účetnictví, vyhl. č.504/2002 Sb. a českých účetních standardů pro neziskové organizace. Účetní

záznamy jsou průkazné, účetní zápisy jsou vyhotovovány průběžně, srozumitelně a přehledně.

Účetní případy jsou správně podloženy účetními doklady (tj. je účtováno na základě uzavřených smluv, přijatých a vydaných faktur, příjmových a výdajových pokladních dokladů atd.).

Výdaje jsou vynakládány účelně, to je patrné i z plnění rozpočtu, kdy výdaje v řadě položek nedosahují plánované úrovně.

Prostředky určené do fondů jsou účtovány přímo jako tvorba fondů, stejně jako použití těchto fondů je účtováno jako jejich čerpání, tzn., že tyto prostředky nejsou zahrnuty ve výnosech a nákladech.

Přímo na účet fondu byla v r. 2013 zaúčtována i restituční náhrada Kč 12 254 474,-.

Podle mého názoru doporučuji konferenci účetní závěrku za rok 2013 schválit, hospodářský výsledek roku 2013 (zisk Kč 1 146 420,27) přidělit do fondů podle návrhu předsedy Rady oblasti.

Dne 16. 4. 2014, Ing. Hana Macková, auditorka, č. dekretu 1773

2.1 – Zpráva Diakonie ECM

V minulém roce naše církev, díky nasazení litoměřické farnosti a jejího kazatele s rodinou, vstoupila do „nových vod“. Založila a otevřela křesťanskou mateřskou školu. Ta získala dostatek dětí k udržitelnému rozvoji.

V roce 2013 jsme v rámci Podpory diakonických projektů ECM podpořili dva projekty – příspěvek na obnovu sanačních omítek ve sklepních prostorách KC Maják ve výši 7 500 Kč a podporu na založení křesťanské mateřské školy Klubíčko ve výši 15 500 Kč. Od pěti pravidelných dárců jsme v roce 2013 získali 6 370 Kč a z Velikonoční sbírky, jejíž výnos jsme celý na podporu diakonických projektů převedli, jsme získali 34 284 Kč.

Z půjčkového fondu na překlenutí momentální platební neschopnosti středisek jsme v roce 2013 zapůjčili 293 tis Kč.

Stále se rozšiřuje vnitřní „informační systém“ – obsah extranetu DiECM

(diakonie.umc.cz/extranet). Přístup přes heslo do něj mají všichni ředitelé středisek a členové správních rad. Přístupová hesla např. pro kazatele je možné získat na požádání u ředitele DiECM. Obsahem jsou vnitřní směrnice, metodiky, výstupy ze setkání ředitelů atp. Na setkání ředitelů budeme hovořit o uspořádání podzimní konference (pracovního setkání) pro členy správních rad. Dlouhodobě cítíme potřebu vzdělávání a vzájemného obohacení skrze sdílení zkušeností členů správních rad.

Podrobnou finanční zprávu a zprávy z jednotlivých středisek zpracováváme a na sbory ji rozešleme v elektronické podobě.

Dne 16. 4. 2014 zapsal Ctirad Hrubý

2.2 – Výroční zpráva misijního střediska Brána za rok 2013

Hlavní činností Brány byl, tak jako v minulých letech, prodej křesťanské literatury.

V tomto roce neprobíhaly tak velké změny jako v roce 2012.

Uspořádali jsme několik autorských literárních večerů.

Byly to večery s Delicí Nerkovou, René Milfaitem, Ivanou Noble, Liborem Michálkem a Pavlem Hoškem. Petr Vaďura připravil pořad Michelangelův pohled a ve spolupráci s Vladimírem Suchánkem filmový večer o Juriji Norštejnovi. Tyto večery většinou navštívilo mezi 10 a 20 hosty.

V únoru jsme se, jako každoročně, připojili k Národnímu týdnu manželství.

Stejně jako v minulých letech se Brána zúčastnila prodeje křesťanské literatury na různých akcích: Konference Církve Bratrské v Kutné Hoře - Přihořívá, velikonocní prodej ve sboru ECM Jihlava, Křesťanská konference v Praze, kurzy na Poušti, Modlitba za domov, Konference mládeže ECM v Jihlavě, Konference mládeže CB v Havlíčkově Brodě – Brodfest, vánoční prodej v ECM Strašnice, Jihlava, Třeboň, Plzeň, ČCE Libeň.

V květnu jsme se zapojili do akce Noc kostelů. Brána byla otevřena pro zájemce do 23 hodin. Hostem večera byla nemocniční kaplanka Alena Procházková. Měli jsme radost ze spolupráce se sborem v Ječné.

V roce 2013 jsme také navštěvovali modlitební setkání s obědem, která pořádá sbor v Ječné.

V září byl instalován nápis BRÁNA s osvětlením. Za instalaci a zprovoznění patří poděkování Karlu Dřízalovi. Za finanční dar k účelu zakoupení písmen děkujeme manželům Lamrovým.

V roce 2013 jsme rozšířili sortiment o výrobky z dalších chráněných dílen: Proutek o.s., Rolnička, Český západ, chráněná dílna SKP Horní Počernice.

V polovině roku došlo k výměně členů ve Správní radě. Petra Špirka nahradil Filip Gärtner.

Zaměstnanci: Daniela Pajasová, Alice Jandovská, Štěpán Hejzlar (CB Náchod) na DPP,

Dobrovolníci: Jan Pěkný, Ester Zelená

Správní rada: Robert Box, Karel Dřízal, Filip Gärtner

Děkuji za podporu Evangelické církvi metodistické, Správní radě, sboru ve Strašnicích a našim rodinám.

V roce 2013 se podařilo snížit ztrátu z -91 tisíc Kč na -39 tisíc Kč.

Finanční zpráva (v tis.Kč):

<u>Náklady</u>	1659	<u>Výnosy</u>	1620
Spotřeba	41	Tržby	1538
Prodané zboží	1054	Ostatní	82
Osobní náklady	425		
Ostatní náklady	30		
Služby	109		
Výsledek hospodaření	- 39		

Daniela Pajasová, dne 31. 3. 2014

2.3 – Zpráva Komise pro evangelizaci a domácí misii

Zástupci komise zjišťovali případné nové zadání uvnitř kazatelského kolegia. Z tohoto řízeného rozhovoru však žádné specifické zadání pro práci komise nevzešlo, a to ani pro oblast přípravy motivačních seminářů, ani pro možné rozhovory s vedoucími našich sborů.

Obrázek o misijní a evangelizační službě našich sborů si pak lze do jisté míry udělat ze sborových zpráv. Vypovídající, a snad i inspirativní, by však mohlo v budoucnu být také sdílení plánovaných, ale především realizovaných misijních plánů našich sborů, jak jsou uváděny ve formuláři „Nasměrování služby“ pro účely Farních konferencí.

Jistým zdrojem užitečných informací, inspirace a povzbuzení pro oblast evangelizace a misie, je již zavedený občasník „O kus dál“.

Pavel Kuchynka

2.4 – Zpráva Komise pro práci s dětmi a dorostem

Byla ustavena na čtyři roky na Oblastní konferenci 2012 spojením dvou komisí - pro děti a pro dorost. Členů komise je 9 osob: duchovenští - Pavel Hradský, Filip Jandovský, Ivana Procházková, a laici – Jitka Buchtová, Michaela Červeňáková, Andrea Kytková, Jiří Šimek, Martin Švehla a Pavel Wittner, jako předseda.

Činnost Komise v uplynulém období by se dala rozdělit do několika oblastí:

- Udržování webu www.umc.cz/deti a vyvěšování aktuálních informací (např. dětský program pro Světový den modliteb, Stezka Písmáků, evropské setkání Swopshop 2014, kongres katechetů, online workshopy Tim22,...).
- V souvislosti se zájmem o příspěvky z oblasti práce s dětmi do měsíčníku O kus dál se podařilo získat několik příspěvů z jednotlivých sborů.
- Modlitební podpora - komise zůstává věrná předsevzetí z června 2012 - každý 9. den v měsíci se modlit za práci s dětmi a dorostem.

- Digitalizovali jsme audionahrávky z kazet ze setkání pracovníků s dětmi z let 1986-1990, postupně se jimi chceme probrat a pokusit se o vytvoření audioseznamu přednášek v mp3.
- Individuálně se členové Komise podílí na práci s dětmi a dorostem v oblasti táborů, v oblasti vzdělávání (např. dvouletý kurz pro pracovníky s dětmi), ve svých pracovních náplních.

Pavel Wittner

2.5 – Zpráva Komise pro práci s mládeží a mladými dospělými

Komise pracuje ve složení : Zdeněk Neužil; Martin Švehla, Richard Novák, předseda a Milan Mrázek, předseda AMM

Komise se sešla tento rok pouze jednou, ovšem přes rok jsou členové komise a předseda AMM v častém kontaktu, spolupracují na různých akcích a vše potřebné se řeší průběžně „za běhu“.

Bratr Milan Mrázek podává komisi ústní či mailové zprávy z činnosti rady AMM. Pravidelné akce jsou: 3x za rok setkání rady AMM, konference mládeže, mládežnická Poušť a setkání na Silvestra. Mimo to se setkávají jednotlivé mládeže ve sborech k pravidelným schůzkám, pořádají víkendová setkání či výlety a návštěvy křesťanských festivalů, sportovní akce, English Campy, hudební aktivity a mnohé jiné. Na některých sborech se scházejí „ekumenicky“ s mládeží jiných církví. To je určitě dobré, neizolovat se a čerpat z jiných společenství. Na druhou stranu je nutno hledat hranice, aby se v těchto ekumenických schůzkách nerozplynulo navždy to „metodistické“ a byla zachována a dále tvořena právě naše identita, neboť u mladých členů církve to pokládáme za velice důležité.

Přestože se velké probuzení neděje, čas od času někdo přijde. Stav mládeže mnohdy kopíruje stav církve. Vidíme jako smysluplné a důležité, aby se mládež scházela. Mladí o sobě vědí a budují vztahy mezi sebou i s Bohem.

Mládežníci se motivují nejen k vzájemné službě, ale i k misi (školy, Exit, Fusion, etc.).

Situace na sborech – mládež se schází:

Jihlava

Plzeň 1

Plzeň 3

Praha 9-Horní Počernice

Praha 2

Sedlčany -pod Praha 2

Tachov

Vimperk- patří pod Třeboň

Znojmo

Sbory, kde se mládež neschází pravidelně nebo se tam neorganizuje:

Brno

Litoměřice

Mikulov

Strašnice

Slaný

Co vidíme jako důležité je, aby sbory (staršovstvo, farář,...) podporovali své mládežníky v účasti na mládežnických akcích (Poušť, konference,...). Může jít o úplně praktickou podporu a motivaci. Budeme vděční, když toto nebudou pověřeni služebníci zanedbávat.

Komise pro práci s mládeží a mladými dospělými, zapsal: Martin Švehla

2.6 – Zpráva Komise pro liturgii

Komise pokračovala v intenzivní práci na překladech liturgických textů ECM. Podkladem byla i nadále *The United Methodist Book of Worship*, vydání 2007. Liturgické texty procházejí jazykovou a liturgickou revizí. V úvahu je brána i německá verze, která je schválena Centrální konferencí.

Komisi se podařilo připravit k tisku Pracovní verzi českého překladu *The Book of Worship*, strana 13 – 137. Pracovní verze obsahuje Základní schéma boho-

služby, liturgie Bohoslužby slova a stolu I.-V., Eucharistické modlitby, liturgie Křestní smlouvy I. – II-B. a Svatební liturgie I.-II. Komise žádá duchovní, aby nové liturgie zkušebně použili na sborech a zapisovali svoje poznámky a připomínky. Začátkem roku 2015 budou všechny poznatky vyhodnoceny a zapracovány do konečné verze překladu.

Petr Procházka

2.7.1 – Zpráva Výboru pro církve a společnost

Probíhá překlad aktualizací textu Sociálních zásad podle nejnovějšího anglického Řádu církve schváleného poslední Generální konferencí. Texty budou dále zkonzultovány s případnými připomínkami ze setkání Exekutivy.

Příloha: Sociální zásady, Část 1 – Životní prostředí /viz bod 2.7.2/

Jana Daněčková

2.7.2 – Aktualizované Sociální zásady, Část 1 - Životní prostředí

Pozn. - aktualizované části jsou znázorněné kurzívou

Úvod

Vyznáváme svou víru v Boha, našeho Stvořitele a Otce, v Ježíše Krista, našeho Spasitele, a v Ducha svatého, který nás vede a zachovává. Vyznáváme, že při narození, v životě, ve smrti a na věčnosti jsme zcela závislí na Bohu. Skryti v Boží lásce zdůrazňujeme, že život má hodnotu, a vyznáváme, že jsme se často prohřešili proti Boží vůli, jak nám je zjevena v Ježíši Kristu. Nebyli jsme vždy věrnými správci toho, co nám Bůh, náš Stvořitel, svěřil. Často jsme byli liknavými následovníky Ježíše Krista, který chce spojit všechny lidi v jedno společenství lásky. Ačkoli nás Duch svatý vede, abychom byli novým stvořením v Kristu, nejednali jsme vždy jako Boží lid ve vztahu s druhými a ve vztahu k zemi, kterou obýváme.

Zdůrazňujeme jednotu v Ježíši Kristu, zároveň však uznáváme rozdíly v uvádění naší víry do praxe v různých kulturních souvislostech, kde prožíváme

svůj život v evangeliu.

Jsme vděční za Boží odpouštějící lásku, ze které žijeme a která nás soudí, a stvrzujeme svou víru v nesmírnou hodnotu každého člověka. Proto obnovujeme svůj závazek být věrnými svědky evangelia nejen do posledních končin světa, nýbrž i ve všech oblastech našeho každodenního života a usilování.

Uznáváme, že naprostá jednotnost přesvědčení, názorů a praxe nikdy nebyla charakteristikou církve, od počátku až dodnes, protože církev je živoucí společenství věřících, Bohem shromážděných z mnoha různorodých součástí lidstva. Od nejranějších dob, jak dokazují Pavlovy listy a svědectví evangelií, Skutků a ostatních textů Nového zákona, byly skutečností různá pochopení mnohých záležitostí a spory. A tudíž, kdykoliv vzniknou mezi věrnými křesťany významné rozdíly v názorech, z nichž některé hluboce rozdělují církev i dnes, neměli bychom dovolit, aby nás to zaskočilo a oddělilo údy Těla Kristova od sebe navzájem. Ani by tyto rozdílnosti neměly být zakrývány falešných předstíráním shody a jednoty. Naopak, každý takový spor musí být přijat s odvahou a vytrvalostí, zatímco všichni společně budou dále usilovat o rozpoznání Boží vůle. V tomto srozumění a závazku slibujeme uznávat a přijímat s odvahou, důvěrou a nadějí spory, které mezi námi vzniknou, a akceptovat je jako důkaz toho, že Bůh ještě nedokončil naše formování v Boží lid.

Zavazujeme se v jednotě vyznávat, že Boží milost je přístupná všem, že nic nás nemůže odloučit od lásky Boží. V této důvěře slibujeme pokračovat s úctou v dialogu s těmi, s nimiž nesouhlasíme, zkoumat příčiny rozdílných názorů, ctít hodnotu všech lidí a mluvit pravdu o našich sporech a dále usilovat o smýšlení jako v Kristu Ježíši a ve všem konat Boží vůli.

1) Životní prostředí

a) Voda, vzduch, půda, nerosty, rostliny

Podporujeme takovou sociální politiku, která vede k omezování a kontrole vedlejších průmyslových zplodin a odpadů, která usiluje o bezpečné zpracování a uložení jedovatého a atomového odpadu s výhledem na jejich úplné odstranění, která podporuje omezování domovního odpadu, která se snaží o přiměřenou recyklaci a likvidaci komunálního odpadu a o čistotu ovzduší, vody a půdy. Žádáme zachování vzrostlých lesů a jiných nenahraditelných přírodních pokladů, jakož i zachování ohrožených rostlinných druhů. Podporujeme opatření k zachování a obnově přirozených ekosystémů. Podporujeme taková opatření,

kteřá při produkci, zpracování a konzervaci potravin vyvíjejí alternativy k chemickým látkám, a důrazně naléháme na přiměřený průzkum jejich vlivu na stvoření dřívě, než se začnou používat. Žádáme vypracování mezinárodních dohod o spravedlivém využívání přírodních zdrojů pro blaho všech, pokud je přítom zachována neporušenost země.

Jsme hluboce znepokojeni privatizací vodních zdrojů, prodejem vody v láhvích za účelem zisku a plýtváním zdroji na balení vody. Vyzýváme místní vlády a jiné vládní orgány, aby předtím, než budou udělovat licence, zjišťovaly udržitelnost vodních zdrojů a důsledky, které bude mít privatizace vodních zdrojů v oblasti sociální, ekonomické a životního prostředí.

b) Využití zdrojů energie

Celá země je Boží dobré stvoření a jako taková má nezczizitelnou hodnotu. Jsme si vědomi toho, že současné využívání energetických zdrojů ohrožuje toto stvoření v jeho základu. Jako členové Evangelické církve metodistické jsme zavázáni přistupovat ke stvoření, výrobě energie a především ke zdrojům ve stvoření zodpovědně, opatrně a šetrně.

Vyzýváme všechny, aby učinili opatření, která budou šetřit energii. Každý by měl uzpůsobit svůj životní styl tak, aby odpovídal přiměřené průměrné spotřebě energie vzhledem k omezení zdrojů planety Země. Povzbuzujeme jednotlivce, aby omezili svou produkci emisí CO₂, aby bylo dosaženo cíle 1 t na osobu za rok. Zasadujeme se o rozvoj obnovitelných zdrojů energie. Ložiska uhlí, ropy a zemního plynu jsou omezená a jejich nepřetržité využívání přispívá ke globálnímu oteplení. Využití jaderné energie není řešení, které by umožnilo vyhnout se CO₂ emisím. Jaderné elektrárny jsou zranitelné, nejsou bezpečné a jsou zdrojem potenciálního zdravotního rizika. Nelze zaručit bezpečné stálé uložení jaderného odpadu. Tudiž není zodpovědné vůči budoucím generacím používat je.

Produkce biopaliv a výroba energie z biomasy by neměla mít přednost před zajištěním bezpečných zdrojů potravin a udržením drobného podnikání v zemědělství.

c) Živočišný svět

Podporujeme zákony, které chrání život a zdraví živočichů, včetně takových zákonů, které zajišťují dobré zacházení s domácími zvířaty, užitkovými zvířaty

pokusnými zvířaty a divokými zvířaty, a bezbolestnou porážku zvířat, poskytnutí masa, a bezbolestné zabíjení ryb a drůbeže.

Jsme si vědomi toho, že neorganizované, i organizované komerční a nadnárodní vykořisťování divoké zvěře a ničení ekosystémů, na kterých závisí, ohrožuje rovnováhu přírodních systémů, snižuje biodiverzitu a odolnost a účinnost ekosystémů. Vybízíme ke snaze vytvořit efektivní národní, mezinárodní a obchodní předpisy a směrnice pro zachování všech živočišných druhů, se zvláštní podporou ochrany těch, kterým hrozí vyhubení.

d) Ochrana globálního klimatu

Uznáváme, že bezohlednost lidí vůči Božímu stvoření má globální dopad. Mohutná industrializace a související nárůst užití fosilních paliv vedly k nahromadění zplodin zemské atmosféře. „Skleníkový efekt“ hrozí vyvolat dramatické změny v zemském klimatu, s vážnými důsledky pro budoucí generace v oblasti ekonomiky, společnosti a životního prostředí. Nepříznivé důsledky globální změny klimatu nejvíce ovlivňují právě jednotlivce a národy nejméně zodpovědné za emise. Podporujeme tedy snahy všech vlád vyžadovat povinné snížení produkce skleníkových plynů a vyzýváme jednotlivce, sbory, podniky, továrny a města, aby snížily své emise.

e) Vesmír

Známy i neznámý vesmír je Božím stvořením a zasluhuje stejnou úctu, jakou máme prokazovat zemi. Odmítáme tedy snahy jakéhokoli národa používat vesmír k válečným účelům, a vyzýváme všechny národy, aby v míru a spolupráci využívaly vesmír a rozvíjely vesmírné technologie.

f) Věda a technika

Pokládáme vědeckou práci za legitimní poznávání stvořeného světa. Souhlasíme s oprávněností nároku přírodních věd popisovat přírodu a rozhodovat, co je vědecké. Věda by neměla pronášet autoritativní výroky o otázkách teologických a teologie o otázkách vědeckých. Shledáváme, že to, jak přírodní vědy popisují kosmologickou, geologickou a biologickou evoluci není v konfliktu s teologií.

Techniku pokládáme za legitimní zacházení s Božím stvořeným světem, pokud vylepšuje životní podmínky lidí a uschopňuje Boží děti, aby rozvíjely své Bohem dané tvůrčí schopnosti, aniž by přitom narušovala naše etické zásady

týkající se vztahu člověka ke stvořenému světu.

Znovu přezkoumáváme naše etická přesvědčení, jak naše porozumění přírodě narůstá. Shledáváme, že jak přírodní vědy rozšiřují lidské porozumění přírodě, naše porozumění tajemství Božího stvoření a slova je stále větší.

I když uznáváme důležitý význam vědy a techniky, jsme také přesvědčeni, žeteologický výklad světa lidské zkušenosti je důležitý, abychom správně pochopili místo člověka ve stvořeném světě. Věda a teologie se vzájemně doplňují a nevyklučují. Proto povzbuzujeme k dialogu mezi vědci a teology a společně hledáme možnosti, jak zachovat život na zemi a z Boží milosti zvýšit kvalitu našeho společného života.

g) Nezávadnost potravin

Podporujeme taková opatření, která chrání zásobování potravinami a zajišťují právo veřejnosti na informace o složení konzumovaných potravin. Žádáme přísné inspekce a kontroly týkající se biologické nezávadnosti všech potravin, určených pro spotřebu lidmi. Žádáme nezávislé testování chemických látek v potravinách a stažení těch potravin z trhu, které obsahují nebezpečné procento pesticidů, herbicidů nebo fungicidů, zbytky zvířecích antibiotik, steroidů nebo hormonů, nebo jsou vzduchem, zeminou nebo vodou kontaminovány zplodinami spaloven nebo jiných průmyslových podniků. Žádáme jasné označení všech zpracovaných nebo *geneticky pozměněných* potravin a jasné bezpečnostní testy, než se dostanou na trh. Stavíme se proti snížení standardů pro organické potraviny. Žádáme taková opatření, která podníká a podpoří postupný přechod k zdravému a organickému zemědělství.

h) Rozdělování potravin

Podporujeme politiku, která zvyšuje přístupnost kvalitních potravin, zvláště pro ty, kterým chybí zdroje. Zdůrazňujeme význam místního, udržitelného zemědělství v rámci malých hospodářství, které umožňuje jednotlivým oblastem být soběstačné. Odmítáme politiku, která způsobuje, že potraviny nejsou dostupné v oblastech, kde jsou pěstovány, a těm, kdo se na jejich pěstování podíleli.

2.8 – Zpráva Komise pro sociální práci

Komise v daném období nepracovala.

2.9 – Zpráva Komise pro Řád církve

Doporučujeme, aby Oblastní konference schválila návrh na změnu článku 690/6 Řádu církve a tento návrh předložila Výroční konferenci jako návrh Oblastní konference .

Návrh na změnu článku 690/6 Řádu církve:

Dosud:

690/6 Radu oblasti tvoří vždy nejméně dva duchovenští členové ...

Nové znění:

690/6 Radu oblasti tvoří vždy nejméně dva duchovenští členové v plnoprávném spojení k Výroční konferenci ...

Návrh připravili - Josef Červeňák a Petr Procházka

2.10 – Zpráva za Metodistický seminář Praha-Vršovice

Metodistický seminář ve školním roce 2013/2014 přivítal již čtvrtým rokem studenty teologie a dalších oborů. Přijetí studentů předcházelo přijímací rozhovor se spirituálem. Tak jako v minulých letech je kapacita semináře naplněna. Na semináři bydlí 21 studentů. Jedná se o skutečně ekumenické společenství: ČCE 4, ECM 3, KS 3, ECAV 2, ŘKC 2, BJB 1, CB 1, nezávislé sbory 5 (anglicky mluvící studentky 2, rusky mluvící 2, ukrajinsky 1).

Pravidelný duchovní život semináře je obdobný jako v minulých letech. V pondělí slavíme společnou bohoslužbu, od úterý do pátku jsou na semináři ranní modlitební setkání. Jsem rád, že studenti převzali zodpovědnost za vedení ranních modlitebních setkání a za vedení chval.

Studenti jsou také zváni na bohoslužby a další akce, které pořádá sestra farářka Michelle McKinnon Young v rámci aktivit ESUMC.

Pro mnohé může být překvapením, že superintendent je zároveň spirituálem na malém semináři pro několik studentů. Pro tento úkol jsem se rozhodl s bázní (ale radostně). Kontakt se studenty, ranní modlitební setkání, organizace boho-

služeb je pro mne obohacující. Nicméně bych nebyl schopen tento úkol zvládnout sám, bez spolupráce s Bohumilem Opočenským. Společně tvoříme tým - účastníme se bohoslužeb a ranních modlitebních setkání (přičemž Bohouš byl téměř na všech dosavadních setkání – jichž je více než 160). Doufám, že tato skvělá spolupráce bude pokračovat i v dalším školním roce 2014/2015.

Petr Procházka

2.11 – Zpráva za Alianci metodistické mládeže

Aliance plnila i v uplynulém roce svou funkci, a tou je sdružovat a povzbuzovat službu mládeži na našich farnostech.

Delegáti AMM se schází 3 krát do roka a na našich setkáních se sdílíme o starostech a radostech služby mládeži na farnostech, modlíme se za problémy a organizujeme především 3 akce: mládežnickou Poušť, konferenci a Silvestra.

Poušť proběhla v ustáleném schématu s malými změnami. Byli jsme povzbuzeni službou Nicka Yothera ze Sterlingu USA. Jsme rádi, že na Poušť se vydali mládežníci z Plzně, kterých dříve moc nejezdilo. Jsme vděční, že máme jako mládež možnost být spolu týden při obecnství a vyučování. Osvědčilo se nám, že jsme se na týden vzdali svých mobilních telefonů a jiných přístrojů, abychom mohli více komunikovat spolu navzájem i s Bohem.

Konferenci loni organizovali sourozenci ze sboru v Jihlavě a připravili výborný program, který byl o jeden den delší, než bývá zvykem. Od pátku do pondělí jsme se nechali povzbudit k většímu otevření se Duchu svatému. Příjemným zakončením byla několikahodinová psychologická hra, která nás nejen sblížila, ale i ukázala na to, co je v životě důležité.

Silvestrovský pobyt proběhl opět v Horních Počernicích. Díky obětavosti Hanky a Richarda Novákových a celého přípravného týmu se celá akce zdařila a vyplnila poptávku po neformálním setkání, kdy jen jsme spolu a máme navzájem obecnství. Letos chystáme silvestrovské setkání na Veselce.

Jsem vděčný delegátům AMM za jejich obětavost a nasazení.

Milan Mrázek

2.12 – Zpráva Nominačního výboru

Komise České oblasti jsou zvoleny do roku 2016. Navrhujeme tyto změny:

a) Komise pro sociální práci

- členství ukončí Filip Gärtner
- členem se stane Pavel Kuchynka

Návrh na předsedu komise: Zdeněk Brož

b) Komise pro evangelizaci a domácí misii

- členství ukončí Grace Kim

c) Komise pro liturgii

- členství ukončí Jiří Kantor a Jiří Mlejnecký
- členem se stane Filip Gärtner

d) Návrh pro Výroční konferenci

- ukončení práce statistika OK - Zdeněk Eberle
- nový statistik OK - Filip Jandovský

Rada Oblasti je zvolena do roku 2014 a je tedy třeba zvolit novou Radu oblasti na dva roky zbývající do konce konferenčního čtyřletí.

Členem Rady oblasti je z moci svého úřadu

- superintendent Petr Procházka
- oblastní vedoucí laiků Jan Harbáček

Navrhujeme, aby Rada oblasti byla šestičlenná, což znamená, že budeme volit dva duchovenské členy a dva laické členy.

Kandidáti z řad duchovních jsou

- Zdeněk Eberle (Plzeň 1)
- Pavel Hradský (Třeboň)
- Jana Křížová (Brno)

Kandidáti z řad laiků jsou

- Josef Havíř (Brno)
- Martina Chlupáčková (Jihlava)
- Petr Konopík (Plzeň 3)

- Miroslav Perman (Třeboň)
- Petr Vařura (Tachov)

Jana Křížová

3.1 – Zpráva za farnost Brno

V uplynulém roce probíhaly v brněnské farnosti ECM pravidelné aktivity zahrnující zejména nedělní bohoslužby (jednou měsíčně s vysluhováním Večeře Páně) a domácí skupinky (každé pondělí).

V květnu loňského roku byly v brněnské farnosti pokřtěny čtyři děti. V návaznosti na tento křest se začaly konat příležitostné páteční dětské skupinky, které pokračují i letos.

V první polovině loňského roku se konaly také biblické hodiny otevřené pro veřejnost (jednou měsíčně). Zájem o tyto biblické hodiny ze strany veřejnosti byl ale v posledních letech minimální, což nás vedlo k tomu, abychom namísto nich hledali jinou veřejnosti otevřenou aktivitu (studium bible pro členy sboru je hlavní náplní pravidelných pondělních skupinek). Letos jsme proto zkusili organizovat nepravidelné přednášky pro veřejnost s navazující diskusí. Volena jsou témata, k nimž má přednášející člen naší farnosti bližší vztah a která by mohla být užitečná a zajímavá pro širokou veřejnost (populárně naučná témata z oboru přednášejícího, zážitky ze zahraničních cest apod.). Do dubna 2014 zatím proběhly dvě přednášky Jany Křížové (témata biblická archeologie a osobní zkušenosti z návštěvy Jeruzaléma), obě se setkaly se zájmem.

V červenci opět proběhla tradiční prázdninová biblická škola připravena našimi přáteli z USA. Během minulých let byl program prázdninové školy zaměřován především na předškolní a školní mládež (na mladší děti). V loňském roce byla poprvé škola rozšířena ještě také o samostatný program pro nácitilé. O nový program byl zájem a v letošním roce proto spolu s našimi přáteli z USA plánujeme zorganizovat prázdninovou biblickou školu opět v této širší podobě.

Členové sboru se podle svých možností zapojují do ekumenických aktivit v Brně. Na mezidenominační úrovni se aktivně podílí na činnostech v rámci projektu Cesta do Emaus a hnutí Modlitby matek.

Dlouhodobě nás trápí malý počet členů sboru, zejména velmi malý počet těch, kdo jsou schopni aktivně se zapojit do činnosti sboru a přispět k zajištění našich aktivit. V minulém roce jsme intenzivněji zvažovali otázky týkající se

směřování a smysluplnosti našeho sboru. Utvrdili jsme se v postoji, že práce i vůbec existence našeho sboru má svůj smysl a stojí za vynaložené úsilí. Vzhledem k našim omezeným možnostem, plynoucím z malého počtu členů sboru, ovšem cítíme, že by pro nás byly povzbuzením a pomocí živější kontakty s dalšími farnostmi ECM působícími v naší blízkosti.

Josef Havíř

3.2 – Zpráva za farnost Jihlava a sbor Znojmo

Farnost Jihlava

Činnost sboru – aktivity uvnitř:

Členové staršovstva se scházeli jednou za dva týdny na faře v úterý v 18 hodin. Ostatní výbory nepravidelně podle potřeby. Zatím pokračujeme ve scházení se k nedělním bohoslužbám ve velkém sále Dělnického domu. Je to v blízkém sousedství, takže děti potom odcházejí na besídky do farních prostor. Ostatní pravidelné sborové aktivity pokračují ve svých činnostech jako roky minulé – tj. setkávání v domácích skupinkách v Jihlavě, v Lukách nad Jihlavou a Humpolci, skupinka maminek, dorost, mládež, nedělní besídky, Royal Rangers. Modlitební setkání jsou 3x týdně, ale jsou málo navštěvované.

V současné době probíhají 1x za měsíc nedělní odpoledne chval a modliteb. V uplynulém roce se konaly přibližně 1x za měsíc snídaně mužů. Jednou za rok půlnoční bohoslužba v kostelíku Sv. Ducha.

V minulém roce se v srpnu konala na Poušti sborová dovolená. V září se konala na Křemešniku u Jihlavy víkendová Duchovní obnova pro ženy společně s ženami z McEachern. Tuto akci se chystáme na podzim opět zopakovat. V létě jsme pořádali dva dětské tábory – sborový a Royal Rangers. Dále proběhly jako každoročně dva English Campy (mládežnický a rodinný) ve spolupráci se sborem McEachern.

Aktivity vně sboru:

Provozujeme tři Střediska křesťanské pomoci: Azylový dům pro muže a Azylový dům pro matky s dětmi, kde je v současné době ředitelem David Chlupáček a dále Y-port, který vede Michal Rod.

V loňském roce jsme dvakrát pořádali kurzy Alfa: menší na jaře, na podzim

jsme se pak zapojili do kurzů Alfa v rámci celonárodní akce Zveme Česko na večeři. Letos je v plánu týdenní Exit Tour na dvou středních školách v Jihlavě. Podporujeme finančně a modlitebně evangelizaci v Kambodži, kde působí bratr Luboš Patočka.

Plánované akce pro rok 2014:

- velikonoční výlet
- Exit Tour
- sborová dovolená – společná dovolená se s McEachern (USA) a účastníky minulých English kempů 20. - 26. 7. 2014 – rekreační zařízení Kamínka u Kroměříže
- dva dětské tábory

Hospodářská činnost.

V plánu pro rok 2014 jsou jen nejnnutnější práce okolo týkající se budovy, zejména revize, zamezení pronikání vlhkosti do suterénu a dokončení úprav garáže. Ještě zvažujeme zakrytí balkónových prostor.

Libor Bobek

Sbor Znojmo

Žijeme velmi rozptýlení ve Znojmě i v okolí. Posilu duchovního života se učíme i nadále čerpat z nedělních bohoslužeb s programem pro děti, ze setkávání skupinek, dorostu a mládeže. Setkání skupinek, dorostu a mládeže se však všichni účastnit nemohou. V posledním období jen s velkými obtížemi hledáme čas pro sborová odpoledne.

Cesty v evangelizační a misijní službě sboru:

Pravidelná služba evangelia s hudební složkou v DS Šanov (jednou za měsíc). Osobní přátelská evangelizace členů. Služba evangelia s hudební složkou v rámci veřejných vystoupení ve městě (podle příležitostí). Setkání dorostu a mládeže s pravidelnou účastí mladých hledajících (sdílení; tv pořad Exit 316; filmové večery; aj.).

Pokračování projektu „Tvůrčí setkávání“ - nízkoprahová forma

(Výtvarka pro děti; Výtvarný kurz UNICA; Tvořivá setkání sester s výrobou dárků a modlitbami pro misii). Kaplanská služba kazatele na oddělení ORKO ve znojenské nemocnici (primárně nemisijní služba). Projekt „Církev pro vzdálené lidi“ – být církví blízkou lidem (místem svých setkání, nabídkou služeb i přijatelností forem). Podmínkou realizace projektu „Církev pro vzdálené lidi“ se však jeví nalezení vhodných prostor pro vybudování potřebného zázemí (popř. pronájem prostor).

I přes značnou štedrost členů, sbor své závazky plní jen díky 50% finanční pomoci „zvenčí“.

Pavel Kuchynka

3.3 – Zpráva za farnost Litoměřice

Aktivity uvnitř sboru:

Během roku se členové a přátelé sboru scházeli pravidelně na nedělních bohoslužbách. Jako ve všech předchozích letech, kam až moje paměť sahá, i v roce 2013 měly ve všedních dnech týdne svá pravidelná setkání domácí skupinky. Vždy jednou týdně byla také večerní modlitební setkání a nepravidelně se konaly i večery chval.

V průběhu roku 2013 probíhaly ve sborovém domě rekonstrukční práce. Jednak byl suterén přizpůsoben pro vznik a práci křesťanské mateřské školy a jednak byla část prostor v prvním podlaží upravena pro mateřské centrum, které se tam následně přestěhovalo ze suterénu.

Jak je patrné z následujících odstavců, více jsme se zaměřili na aktivity vně sboru.

Aktivity vně sboru:

Služba v litoměřické vazební věznici, které se už několik let věnují kazatel Zdeněk Brož a bratr Jan Haslinger, dobře a účinně pokračuje a právě tam, kde jsou mříže, temnota a beznaděj, může díky tomu vstupovat Boží slovo se světlem a nadějí. Několik lidí díky tomu již mohlo vydat svůj život Ježíši Kristu, a i když byli později rozmístěni do různých jiných věznic, zůstáváme s nimi v kontaktu a snažíme se je povzbuzovat na jejich cestě víry.

Mateřská škola, která úspěšně získala registraci MŠMT, funguje s dostatečným počtem zapsaných dětí a v současné době je na hranici své kapacity. Další zájemce je nutné už odmítat. S Boží pomocí se podařilo překonat řadu obtíží při přípravě MŠ a nyní se její provoz postupně stabilizuje. Důraz není kladen na evangelizaci dětí, nýbrž spíše na sdílení evangelia prostřednictvím navázaných vztahů s jejich rodiči.

Mateřské centrum Klubičko v prvním podlaží navštěvuje rovněž řada maminek s dětmi. Mezi aktivity patří úterní Výtvarné dílničky, středeční klub Klubánek a každodenní volná herna. Centrum využívají pro svou praxi i studenti střední pedagogické školy.

Ve spolupráci s americkým sborem Cross in the Desert z Phoenixu v Arizoně, který před časem projevil zájem o kooperaci a vzájemnou službu, proběhl v létě English Camp, kterého se zúčastnil značný počet dětí a mládežníků.

O letních prázdninách navštívila náš sbor již pošesté skupina softbalových trenérů z USA, aby zde vedli softbalový kemp. Ten byl pořádán ve spolupráci s jednou z místních základních škol v jejím sportovním areálu. Návazná služba ve formě celoročního softbalového kroužku se zatím potýká s malým zájmem dětí. Zkoumáme, jak v této oblasti postupovat dále.

Na podzim jsme pořádali kurzy Alfa v rámci celonárodní iniciativy. Kurzy Alfa již mají v našem sboru tradici a v minulosti se do jejich pořádání zapojila řada bratří a sester. Tentokrát se však oproti minulému cyklu zúčastnil jen minimální počet pozvaných lidí a celý kurz dokončil pouze jeden návštěvník.

Se zájmem jsou přijímány Manželské večery, které slouží jak manželským párům z našeho sboru, tak i účastníkům mimo církve. V současné době (duben 2014) již probíhá třetí cyklus. Svým charakterem se primárně nejedná o misijní iniciativu, ale i tak jsme přesvědčeni, že jde o práci na Božím díle.

Martin Lang

3.4 – Zpráva za farnost Mikulov

Farnost Mikulov je tvořena dvěma sbory - Mikulov a Valtice. V každém sboru probíhaly celoročně pravidelné bohoslužby, jejichž součástí je i vyučování pro děti - nedělní škola. Z dalších pravidelných akcí jsou to biblické hodiny, domá-

cí skupinky, modlitební setkání, setkání sester, návštěvy seniorů v Domově pro seniory a v Oddělení pro léčbu dlouhodobě nemocných. Nově se od ledna utvořila a schází skupinka mužů. Ve farnosti probíhá vzdělávací kurz Učedník I. Pomocnice kazatele je aktivně zapojena v projektu Cesta do Emaus.

Jednorázové, ale opakující se akce, jsou svátky vánoční a velikonoční. V loňském roce na Velikonoce nepřálo počasí, ale i tak proběhl malý výlet s následným společným setkáním na faře v Mikulově. V adventním období proběhl v Mikulově koncert skupiny Brno Gospel Choir a výtěžek z dobrovolného vstupného byl zaslán na pomoc obětem přírodní katastrofy na Filipínách. Během adventu uspořádaly sestry burzu ručně vyráběných předmětů a výtěžek z této burzy byl zaslán jako pomoc na provoz MŠ Klubíčko v Litoměřicích. Proběhl také den Děkuvzdání, při kterém naši farnost navštívili manželé Zajícovi z Jihlavy, přičemž bratr Zajíc posloužil jak slovem, tak i promítáním obrázků z jeho cesty do Zimbabwe.

Při příležitosti návštěvy Bratislavy se zastavil v naší farnosti bratr biskup v doprovodu bratra superintendenta - věřím, že to bylo vzájemně obohacující setkání. Naši farnost také navštívil manželský pár ze sboru McEachern Mem. UMC, Powder Spring z Georgie s tím, že by se mohla začít rozvíjet vzájemná spolupráce.

Zapojili jsme se také do akce Noc kostelů, a to v Novém Přerově. Z misijních aktivit zmíním Čajovnu – což je projekt, kterým se chceme otevírat veřejnosti, ať promítáním filmů anebo diskusí nad šálkem čaje nebo kávy. Za misijní působení lze považovat i hudební vyučování předškolních a mladších školních dětí. Toto vyučování probíhá v Mikulově a součástí výuky je zařazení křesťanských písní. Tohoto setkávání se zúčastňují i děti z nevěřících rodin.

V rámci hospodářské činnosti ve farnosti proběhlo také několik brigád na zlepšení vzhledu a funkčnosti nám svěřených budov a pozemků.

Z plánovaných akcí lze zmínit, že bychom se chtěli opět zapojit do akce Noc kostelů, a to v Mikulově. V létě chceme uspořádat příměstský tábor pro děti. Rádi bychom také dokončili opláštění (zateplení) budovy v Mikulově.

Prioritou zůstává šíření Božího slova mezi nevěřící spoluobčany, spolupracovníky atd. Ale vše tak trochu (dost) záleží na nás samotných, a tak chceme budovat sami sebe a být dobrým příkladem ostatním. Věřím, že když budeme mít jako jednotlivci vytvořený pevný vztah s Bohem, tak se to bude na nás projevat a zjevovat i ostatním a ti budou chtít něco dělat se svými životy.

Petr Stoy

3.5 – Zpráva za farnost Plzeň 1 - Lochotín

Farnost Lochotín obsahuje sbory Lochotín a Horšovský Týn. Na Lochotíně se nás schází v neděli 70-90 včetně dětí. Sbor v roce 2013 pokračoval ve své práci obdobně jako v předchozím roce. Ve sboru fungují mimo nedělního shromáždění: biblická hodina ve středu dopoledne s večeří Páně, společné čtení Bible ve čtvrtek, besídka ve třech třídách, dva dětské kluby na sídlišti, mateřské centrum a hlídání dětí, dorost, mládež, dvě skupinky, kafe 55+-, středeční čajovna, skupinka pro hledající nevěřící maminky, křestní příprava, kursy Alfa na jaře i na podzim, modlitební síť Rybáři, večery modliteb a chval poslední pátek v měsíci, adopce na dálku, neformální setkání na Svidné, noc kostelů, veřejné čtení Bible a noc bdění pro Hospodina na Velikonoce, rodinné bohoslužby, vydávání sborového časopisu a různé vánoční akce.

V uplynulém roce pokračovalo hlídání dětí Klubíček ve velkém rozsahu a ještě se dále rozvíjelo. Funguje každý den, a to dopoledne i odpoledne s obědem a přespaním. Kapacita byla navýšena na 15 dětí a je dobře využívána. Mateřské centrum Slovíčko zůstalo dvakrát týdně. Chodí 2-8 maminek s dětmi. Je zde prostor pro osobní sdílení. Maminky rády pomáhají s programem. Mimo vedoucí, zaměstnané na plný úvazek, máme ještě tři další ženy zaměstnané na dohodu o provedení práce. Jednou měsíčně probíhají přednášky odborníků a čas od času různé další zajímavé akce

Finanční situace ve sboru je dobrá. Hospodaření sboru bylo vyrovnané (mírně schodkové), mateřské centrum a Klubíček byly v plusu. Jsme vděční za obětavé dárcy. Na Lochotíně bylo pokřtěno 5 lidí. Bohoslužba se křty byla u Košuteckého jezírka. Velmi působivá byla svědectví některých právě pokřtěných o tom, jak uvěřili. Z výborů u nás pravidelně fungují: finanční, hospodářský, pro spolupráci s kazatelem, nominační, pro mateřské centrum a výbor pro PR a evangelizaci. Ve sborových službách je zapojeno hodně lidí. Je patrné, že decentralizace a rozdělení úkolů pomáhá od přetíženosti některých aktivních jedinců, která zde byla před několika lety.

Mládež ve sboru se stabilizovala s nástupem nového vedoucího. Mládežníci měli ve sboru také svojí bohoslužbu a začala fungovat jedna jejich kapela. Zúčastnili se společného plzeňského programu - Exit tour / párty – dlouhodobější evangelizační akce zaměřená na mládež.

Dva dětské kluby na sídlišti jsou hojně navštěvovány. Mezi další misijní

aktivity pro děti patří letní dětský tábor. Besídkáři připravili novou koncepci tématického vyučování dětí věku 9-12 let. Chvály na bohoslužbách připravují tři chválicí skupiny, za což jsme velmi rádi a možná se postupně zapojí i čtvrtá – mládežnická. Na druhou stranu počet skupinek v posledních letech poklesl a nedaří se jejich využívání povzbudit. Možná je na vině dnešní zrychlený styl života a pracovní vytíženost. Někteří lidé se setkávají ve dvou. Staršovstvo má jednou měsíčně modlitební setkání pro vzájemné povzbuzení.

V Horšovském Týně se konala shromáždění třikrát do měsíce s účastí 20 až 25 lidí. O bohoslužbu je zájem. Sbor už má 14 členů (vloni přibyli dva, byla jedna obnova křtu). To je úžasné, po tom co po mnoho let měl 3 členy a vypadal na umření. Jedna neděle a jedna středa v měsíci jsou s večerí Páně. Ve sboru funguje informační služba internetových stránek a biblické hodiny střídané se skupinkou a modlitebním setkáním. Internetové stránky se velmi rozrůstají a jsou hojně navštěvovány.

Misijské aktivity na další rok plánujeme v podobném rozsahu jako v roce 2013: kurzy Alfa, dětské kluby na sídlišti, mateřské centrum a hlídání dětí, dětský tábor, pětidenní dětský klub, posezení u čaje, Noc kostelů, veřejné čtení Bible, vánoční akce a internetové stránky. Co se týká kurzů Alfa, začínáme mít problém s nedostatkem hostů. Chceme hledat jinou evangelizační aktivitu, která by je nahradila. Podzimní kurzy už neplánujeme.

Jedna z výjimečných věcí, co se udála v Plzni v lednu 2014, byla společná bohoslužba pěti plzeňských protestantských církví v neděli v obvyklé době bohoslužeb, kdy bohoslužby jednotlivých církví byly zrušeny. Účast asi 400 lidí a celková atmosféra byly velmi povzbuzující. Akci chceme opakovat. Nejblíže opakování bude teď o velikonočních v neděli odpoledne.

Jiří Martan

3.6 – Zpráva za farnost Plzeň 3 - Husova

Život sboru:

Ve farnosti Plzeň 3 (sbor Maranatha) probíhal sborový život v rámci pravidelných bohoslužeb, dětských besídek a shromáždění, biblických hodin, modlitebních setkávání, domácích skupinek a skupinky mládeže. Dále také fungují při farnosti tři střediska křesťanské pomoci: SKP Plzeň, POINT 14 a SKP Duha.

Více podrobností o činnosti a programech těchto SKP je možno získat na jejich internetových stránkách: www.skp-plzen.cz , www.point14.cz , www.mcduha.cz

V roce 2013 se mimo běžné bohoslužby a setkání v naší farnosti udály ještě další aktivity:

- Alianční týden modliteb
- Partnerská návštěva DS z TN distrikt
- Modlitby 24/7 ekumenický týden nepřetržitých modliteb
- Světový den modliteb
- koncert Gospel až na dřeň
- UNIT 2013
- bohoslužba na Velký pátek
- Veřejné čtení Bible U Branky (spoluorganizátoři)
- přespávání dětí v kostele
- společný výjezd staršovstva
- Noc kostelů
- rodinná bohoslužba s hosty z USA
- odpolední příměstský tábor pod vedením týmu z Tennessee, USA
- hosté z Arizony
- ekumenická bohoslužba v katedrále
- večer chval a modliteb
- večer pro Izrael
- kurzy Alfa
- večer pro Filipíny
- rodinná bohoslužba
- půlnoční bohoslužba
- biblické kurzy s Petrem Vaďourou
- Spolupráce s Duhou a Paprskem (Havajská párty, grill party, lampionový průvod, adventní dílny)

Práce staršovstva:

Během roku se staršovstvo scházelo pravidelně k modlitbám a řešení organi-

začnících věcí farnosti. Dlouhodobě se modlíme za obnovení vize pro náš sbor a za její implementaci do sborového života. Očekáváme, že během r. 2014 se podaří rozvinout do konkrétní podoby vizi sboru, která se týká i našeho okolí. Rádi bychom se zapojili do manželských večerů, poalfových setkání, nově podporujeme Adopci na dálku a další projekty. Jednou z věcí, kterou vidíme jako důležitou, je dále rozvíjet dobré vztahy nejen mezi sebou, ale i v našem okolí. S tím souvisí i rozvoj našich skupinek.

Dalším naším cílem je, aby naše bohoslužby byly místem, kam lidé rádi chodí a kam se nebudou ostýchat přivést i své přátele. Bojujeme se stagnací v účasti a chceme tento "trend" zvrátit. Z plánovaných akcí chceme zopakovat většinu aktivit z minulého roku /viz výše přehled aktivit/. Velice si vážím skupinky seniorů, kteří se pravidelně schází ve čtvrtek k společné bohoslužbě s VP a společným obědem. Je to milé společenství a dobrá základna i pro další rozvoj.

Jsme vděční Pánu za vše, co se za uplynulé období podařilo uskutečnit a chceme slyšet jeho volání a nechat se povolat pro to, co pro nás připravil.

Miroslav Klička

3.7 – Zpráva za farnost Praha 2 - Nové město

Sbory v Praze Ječné ulici a v Sedlčanech žijí svými pravidelnými aktivitami. Kromě bohoslužeb, domácích skupinek a schůzek mládeže, které se konají na obou místech, se členové sboru v Ječné setkávají na nedělních besídkách, biblické skupince (dříve biblická hodina), modlitebních setkáních, setkáních seniorů, při katechezi dorostu a nepravidelně v pěveckém sboru.

První pololetí loňského roku probíhalo ještě za účasti bratra Filipa Gärtnera a sestry Grace Kim, která se na konci léta po mnoha letech v Čechách vrátila domů do Koreje. Filipa jsme s celou jeho rodinou s těžkým srdcem pustili do služby v jiném sboru. Vzhledem k jejich několik desetiletí dlouhé službě v našem sboru to byl samozřejmě další zásah do sborového života. Jsme jistě za všechnu jejich službu vděční. Také služba sestry Grace na několika frontách jak v Ječné, tak v Sedlčanech si vyžádala zapracování dalších změn. Také na ni a její práci vzpomínáme s vděčností.

Zmíněné odchody na podzim vystřídal jeden příchod a my jsme v naší farnosti

přivítali rodinu Švehlových. Martin se v roli pomocníka kazatelky zapojil do pravidelných služeb za kazatelnou, s dorostem a do dalších více či méně pravidelných aktivit.

Z období první části roku je potřeba zmínit akci Noc kostelů, během které naši budovu v Ječné navštívilo několik stovek lidí. Letos připravujeme Noc kostelů jak v Ječné, tak v Sedlčanech. Během léta proběhla společná sborová dovolená na Poušti, rozhlasová bohoslužba a již obvyklý úspěch měl v létě další (sedmý) sedlčanský English Camp. Jako v mnoha dalších sborech, tak i v obou našich proběhly podzimní Kurzy Alfa. Novým zážitkem byl otevřený dvůr v Ječné v rámci festivalu Zažít město jinak, na Praze 2 pod názvem „9 zahrad“.

Pravidelný provoz sboru je „hlídán“ pilně pracujícími výbory i staršovstvem. Ten hospodářský kromě jiného chystal, prezentoval a rozpočítával již loni avizovanou velkou rekonstrukci velké klubovny, která by měla proběhnout v letošních letních měsících.

Misijní práce v Sedlčanech je radostnou kapitolou života naší farnosti. Myslím, že po dalším roce je již zcela zřejmé, že zdejší společenství je zdravé, láskyplné, otevřené a radostné. Bůh je buduje a vede v rozpuku nového života. Práci v Sedlčanech má na starosti bratr Jiří Oubrecht, kterého pro některé neděle střídají sestra I. Procházková a bratr M. Švehla. Pravidelný sborový program sedlčanští doplňují akcemi, na které zvou své okolí (např. Fairové odpoledne s módní přehlídkou, Kurzy Alfa pro mládež). Nově letos začala domácí skupinka s programem Bod obratu. Po několika letech obnovené práce v Sedlčanech a snad ustálených změn z posledních dvou let jsme oživili diskusi nad „papírovou definicí misijního projektu v Sedlčanech“ – našich očekávání, směřování, vyhodnocování. Tato diskuse zatím probíhá.

Součástí života naší farnosti je také spolupráce s naším anglicky mluvícím sborem ESUMC a s SKP Maják. Doufáme, že služba Majáku bude moci i přes finanční potíže, ve kterých se nyní octla, pokračovat a rozvíjet se. A nesmíme zapomenout ani na službu 35. přední hlídky Royal Rangers, která v našem pražském sboru působí.

Také pro letošní rok máme spoustu plánů a představ. Těšíme se, že nám Pán Bůh požehná a budeme svědky mnoha dalších zázraků. Mimochodem se k nám do sboru již letos stihli narodit tři krásní chlapi, proběhla jedna obnova křtu, křest a další obnova se chystá příští týden.

Daniel Červeňák

3.8 – Zpráva za farnost Praha 9 - Horní Počernice

Sborové bohoslužby průměrně navštěvuje 25 členů. Hlavní hybnou silou, která se aktivně zapojuje do sborového života, je naše mládež. Loni jsme mohli přijmout do sboru 3 nové mládežníky. Všichni se aktivně zapojují ve chválách, mládežnické skupince, modlitebních setkáních a sobotních přípravách na nedělní bohoslužby. Zapojují se i do sborových brigád na farnosti i dalších setkávání v rámci mládeže – konference, silvestrovská setkání atd.

V oblasti duchovního růstu fungovaly biblické hodiny a pravidelné setkávání u Procházků, kde se mohla probírat různá témata, která nás zajímala. Po krátké odmlce se snad budou tato setkávání opět uskutečňovat. Od listopadu máme vždy 1. neděli v měsíci společný oběd, kde se můžeme trochu déle zdržet a popovídat.

Nedávno na naší farnosti ukončila svoji službu lokalizovaná kazatelka P. Horníčková. V rámci partnerských vztahů se nám nepodařilo obnovit kontakt s partnerským sborem v Texasu, pouze od nich dostáváme finanční dar. Užší spolupráci máme se sborem z Virginie.

Koncem prázdnin nám do Ječné odešla rodina Švehlových a od té doby nemáme děti do nedělní besídky. Ale doufáme, že se nám podaří besídku časem opět otevřít.

Podařilo se nám dokončit výměnu všech oken a dveří v přízemí a stojí před námi výměna plynových kotlů, které mají své protopeno.

Jiří Černý

3.9 – Zpráva za farnost Praha 10 - Strašnice a sbor Jablonné v Podještědí

V roce 2013 jsme opět mohli zakoušet, jak je Ježíš laskavý a věrný, a mohli se, jak doufáme a věříme, o trochu více přiblížit Jemu a Jeho království.

Sbor Jablonné v Podještědí

Co se nám podařilo uskutečnit/ udělat/ zorganizovat/ plánujeme:

- Leden, společný Alianční týden modliteb se sourozenci z BJB Brniště a Cvikov.
- Březen, účast spolu s BJB Brniště na evangelizačním přenosu Pro-Christ z Německa a pořádání koncertu skupiny „Maják“ z BJB Liberec a Jablonec nad Nisou v hospodě u Lípy v Petrovicích.
- Před Velikonocemi byl tento koncert uskutečněn i v Mimoni v nízkoprahovém centru Lampa.
- Od května do října jsme měli nedělní shromáždění v parku na náměstí, aby lidé, kteří nepřijdou do kostela, mohli slyšet radostnou zvěst o Ježíši Kristu.
- Červenec, pořádali jsme dětský tábor s Lampa Mimoň, o.s., a Dětskou misií z Jablonce pro rómské děti.
- Červenec, navštívil nás pastor Daren Brandon a Larry Miller z našeho partnerského sboru Owensboro v USA,
- Srpen, přiletěla z Owensboro Karen Cambel a pořádali jsme druhý English Camp pro děti.
- Říjen, návštěva z našeho partnerského sboru z Kentucky. Přijeli bratři Damon Smith a David Wells, s jejich vydatnou pomocí jsme pomáhali spravit střechu našemu romskému bratru Mirkovi z Mimoně a pokračovali na doděláním podkrovního bytu ve sborové budově.
- Od prosince jsme zahájili nedělní ranní shromáždění v Mimoni v o.s. Lampa a také středeční nejen romskou skupinku v České Lípě.

Naše pravidelná shromáždění probíhala tradičně v neděli od 15 hodin a ve středu od 17 hodin biblická hodina.

Tento rok se počet členů ve sboru nezměnil, i když nás začala pravidelně navštěvovat mladá maminka se dvěma malými dětmi.

Členství ke konci roku:

Vyznávající	11
Pokřtění	7

V tomto roce bychom chtěli pokračovat ve shromážděních na náměstí i v práci v Mimoni a České Lípě mezi Romy.

V srpnu také plánujeme třetí English camp. Vše záleží na našich sourozencích z Owensboro a služebnících pro překlad.

V lednu se podařilo zkolaudovat podkrovní byt, který nabízíme k pronájmu, dovoleným i jiným odpočinkovým akcím v našem krásném kraji.

Děkujeme také všem, kteří se podíleli jakoukoliv službou na životě našeho sboru. Nejvíce našemu Pánu.

Farnost Praha 10 Strašnice – Vilová

Co se nám podařilo uskutečnit /udělat/ zorganizovat/ plánujeme:

- 24. 5. 2013 již pravidelné proběhla Noc kostelů
- Polévka/chleba pro bezdomovce pokračovala ½ roku až do vyčerpání prostředků dle rozpočtu
- Skupinky (pravidelně)
- Biblické (pravidelně)
- Modlitební setkání (v neděli před shromážděním)
- Služby pastorační zajišťuje především farář dle aktuální potřeby
- Dlouhodobě funguje nedělní škola
- Mezisborová akce červen 2013 (Setkání sborů v ECM Strašnice a ECM Počernice v Počernicích)
- Podpora - Misijní středisko ECM Brána, Nízkoprahové zařízení ECM Maják, středisko Diakonie ČCE Ratolest na Praze 10, o.s. Lampa, BTM a další
- Zvaní kazatelů z ostatních sborů ECM ke kázání
- Proběhla výměna kazatelů
- Večery chval se sborovým pústem (pravidelně, první pátek v měsíci)
- Půlnoční spolu s programem
- Pravidelné bohoslužby se zřetelem na církevní svátky
- Doplnkové informační programy v rámci první neděle v měsíci s pravidelným obědem
- Posezení při kávě i čaji po nedělním shromáždění
- Letní návštěva partnerského sboru v Texasu týmem z ECM Strašnice
- Spolupráce s partnerským sborem

- Rekonstrukce kůru
- Zajištění pronájmů prostor dalším církvím mimo využívaný čas
- Staršovstvo a výbory se schází dle plánu

Sbor spolu s kazatelem zajišťuje veškeré služby.

Nyní nás je 36 plnoprávných členů.

Sbor vřele přivítal nového faráře i s jeho rodinou.

Sbor i touto cestou děkuje bývalému faráři Petru Špírkovi za jeho službu.

Naše cíle jsou:

- Zvěstovat evangelium
- Zvěstovat nejenom slovem, ale i činem (podpora křesťanských aktivit a cílené sbírky dle aktuálních celospolečenských potřeb)
- Otevřít kostel co nejvíce veřejnosti (Oslava 90. výročí kaple, půlnoční bohoslužby, výstavy, Noc kostelů atd)
- Podpořit ekumenické vztahy s okolními církvemi
- Modlit se za šíření evangelia ve světě
- Rozvíjet vztahy s naším partnerským sborem v USA
- Rozhodnout se například, jak dále podporovat projekty jako Misijní středisko Brána, kde dochází vlastně k ojedinělému kontaktu se širokým spektrem věřících či hledajících lidí, ale je zároveň vystaveno i tlakům dezorientovaných jedinců
- Realizace praktických věcí jako péče o sborovou budovu atd.

Sbor ECM Strašnice chce i v rámci OK 2014 poděkovat všem bratrům i sestrám za jejich modlitební i finanční podporu, kterou nejen nám věnují

*Ze zpráv pro farní konferenci a zpráv služebníků a výborů
zkompiloval Martin Pěkný*

3.10 – Zpráva za farnost Protivín a sbory Týn nad Vltavou a Bechyně

K velkým změnám došlo především ve sboru v Týně nad Vltavou. Na jaře oznámily 3 rodiny, že odcházejí ze sboru i z církve. V květnu pak nečekaně zemřel Jan Bizzari. Celkem jde o 11 osob, které se aktivně a pravidelně účastnily sborového života. Prakticky třetina účastníků našich bohoslužeb. Řada rozhovorů a modliteb vedla nakonec k rozhodnutí, že v činnosti sboru budeme s Boží pomocí pokračovat.

Přestože to bylo velmi těžké období pro sbor v Týně, ve víře jsme se rozhodli požádat o dotaci na generální opravu střechy a také jsme uskutečnili Noc kostelů. Děkujeme Pánu Bohu, za to, že jsme mohli rozpoznat jeho cesty a rozhodnout se pro další dílo, že nás to neodradilo, že nás v těch těžkých chvílích podržel.

Nedělní bohoslužby se konaly na všech místech pravidelně. Společně jsme slavili několikrát.

Biblické hodiny se konají ve středu. Sobotní aktivity ve sportovní hale v Protivíně a Dřítňi pokračovaly. Práci s dorostem a dětmi se zatím nepodařilo obnovit. V létě jsme s týmem amerických spolupracovníků uspořádali příměstský tábor se softbalem a angličtinou. V srpnu jsme pod Pouští uskutečnili tábor pod názvem Narnie.

Pokračování služby a práce SKP a Mateřského centra Pastelka nadále oživuje provoz sborového domu.

V roce 2014 plánujeme zapojit se do Noci kostelů v Protivíně i Týně nad Vltavou. V létě bude softbalový příměstský tábor v Protivíně a v srpnu v Týně letní biblická škola se skupinou Američanek. Na konci prázdnin ještě ve spolupráci s Domem dětí a mládeže v Týně proběhne letní tábor pod Pouští. Na podzim chceme uspořádat Alfa kurzy v Protivíně. V Týně možná ještě před prázdninami, na podzim ovšem určitě. Modlíme se za to, aby mezi nás přišli noví lidé, kteří by se osobně setkali s Bohem a vydali se mu.

Připravili jsme potřebné náležitosti ke generální opravě střechy na kapli i nad obytnou částí v Týně nad Vltavou. Podařilo se najít možnost grantu přes Místní akční skupinu Vltavotýnsko (MAS). Žádost o finanční příspěvek ve výši 764 000 Kč jsme podali v lednu 2013 a byla schválena. Znamená to, že dosta-

neme 90% a zbylých 10% hradíme my jako farnost. K tomu ještě poplatky za výběrové řízení. To vše probíhá ve spolupráci se Správou budov. Koncem března proběhlo výběrové řízení a nabídka vítězné firmy je 499 000 Kč (bez DPH, tedy s DPH 604 000 Kč). Doufáme, že s pomocí ústředí bude moci být předfinancována oprava a že se podaří beze zbytku brzy vše vyúčtovat a peníze do ústředí vrátit.

V Týně máme ještě starosti s neobývaným bytem (2+1). Rádi bychom, kdyby se našla rodina (nebo manželský pár), která by byt mohla obývat a také se zapojila do sborového života.

V roce 2013 jsme v Protivíně vyměnili vrata z průjezdu do ulice, provedlo se vnitřní zednické začištění. V letošním roce by se měla v rámci protihlukového opatření vyměnit okna v bytě na straně do ulice. Výměna by měla být hrazena z prostředků Jihočeského kraje.

V Bechyni byla opravena střecha po červnových bouřkách a rovněž provedena oprava zahradní zdi.

Miluše Šálková

3.11 – Zpráva za farnost Slaný

Na Farní konferenci 2013 byl oficiálně zrušen sbor Kladno a jeho členové přiřazeni do sboru Slaný. Od té doby se účastní sborového života.

Kromě nedělní bohoslužby se v první polovině roku scházela modlitební skupinka žen, v druhé polovině roku její činnost skončila a začala biblická hodina na faře. Kromě toho se schází skupinka dorostenců na klubu angličtiny. V červenci probíhal poprvé sportovní příměstský tábor ve škole American Basketball Camp, namísto English Session z předchozích let, které byly zaměřené pouze na angličtinu a konaly se na faře. Camp byl velmi úspěšný a zvýšil se počet účastníků. Na podzim jsme uspořádali vzpomínkové setkání.

O vánocích jako tradičně proběhla slavnostní štědrovečerní bohoslužba s hudbou.

Petr Šmíd

3.12 – Zpráva za farnost Tachov

Vnitrosborové aktivity:

Těžištěm života sboru jsou *nedělní bohoslužby*. Od podzimu 2012 jsou kázání tématická, hlavním kritériem pro výběr témat je aktuálnost a potřebnost pro členy sboru. Od března 2014 se na přípravě a průběhu bohoslužeb podílí více věřících (moderátor, kazatel, lektor, kazatel pro děti, pěvecká skupina). Jednou za čtvrt roku probíhají rodinné bohoslužby za účasti dětí.

V průběhu nedělních bohoslužeb probíhají *dětské besídky*, do jejichž vedení je zapojeno několik věřících. Pro přípravu vedoucích i témat je vyčleněna zvláštní koordinátorka.

V průběhu týdne probíhají různá malá *setkání ve skupinkách*. Jedná se o modlitební setkání (účast 3-5 lidí), skupinky po rodinách, skupinky „face to face“. Nepravidelně se spolu schází sestry k *sesterskému setkání*.

Staršovstvo se schází zpravidla jednou za 14 dní, ostatní výbory se setkávají nepravidelně.

Každý pátek probíhá setkání *mládeže*, kterou vede kazatel se spolupracovníky.

V létě sbor pořádal *Letní biblickou školu* v přírodě, které se zúčastnilo cca 140 lidí z různých církví celé republiky i ze zahraničí.

Na pomezí aktivit vnitrosborových a misijních je 51. přední hlídka *Royal Rangers*, která při sboru působí. Pravidelné schůzky mají tři kategorie dětí, RR pořádají každý měsíc víkendové akce, v létě proběhl stanový tábor. Do Royal Rangers dochází děti ze sboru i mimo sbor.

Aktivity zaměřené vně sboru:

Snažíme se vytvořit ve sboru příjemné a bezpečné místo pro návštěvníky. K tomu nám výrazně pomohlo přestěhování do nových sborových prostor, které jsme zařídili jako *čajovnu/kavárnu*, kterou zde od září provozujeme (provoz zabezpečuje dobrovolnice za měsíční příspěvek 3000 korun).

Od října 2013 působí v rámci sboru *Fusion* - pěvecký sbor zaměřený namladou generaci (13 – 18 let). Dochází pravidelně cca 40 lidí, v rámci Fusionu

probíhají během týdne rozličné workshopy (kytara, bicí, basová kytar, tanec, dramatický workshop, vaření). V dubnu proběhlo soustředění Fusionů z celé republiky v Brně. Do vedení Fusionu je zapojeno asi deset členů sboru.

Dvakrát týdně probíhá ve sboru *mateřský klub Krteček*, na kterých dochází kolem 40 maminek s dětmi. Pro tyto maminky připravujeme jednou za rok víkendové soustředění, od května 2014 začneme také s kurzem *Výchova dětí*.

Další aktivitou je *výuka angličtiny* - jsou vyučovány dvě skupiny dětí, skupina dospělých místních hasičů a funguje zde také klub anglické konverzace.

Od listopadu probíhá ve sboru tzv. čtvrtěční *literární kavárna*, které se účastní skupina asi 15 až 20 hostů. Obsahem je četba z knih, poslech hudby, shlédnutí filmů a diskuse. Jednou za měsíc probíhá ve sboru *filmový klub* určený našim přátelům, čtyřikrát do roka jsme připravili *večer s modlitbou Taizé*.

Ve sboru se schází i tzv. *herní klub*, na které se scházejí většinou ženy k hraní stolních her, a také klub šikovných rukou, což je skupina žen, které zde vyrábějí ruční práce. Tento klub je pod patronací sester z katolické církve.

Ve sborových prostorách je umístěno *křesťanské knihkupectví* a *knihovna*, jejíž fondy jsou využívány.

Sborové prostory (klub Sedmdesátka) bývají hojně využívány různými lidmi k pořádání oslav, setkání, slavností apod.

Své aktivity zveřejňujeme v místním tisku, na plakátech, přípravou letáčků, péči věnujeme webovým stránkám Sedmdesátky i Facebooku.

Ve spolupráci s americkými křesťany z vojenské základny v Bavorsku navštěvujeme několikrát za rok *Dětský domov v Tachově*. Kazatel s několika spolupracovníky navštěvuje také *Domov sociální péče* v nedalekých Kurojedech.

Základní cíl všech našich snah je vytvořit autentické a hluboké vztahy s našimi přáteli a pokusit se spolu s nimi sdílet svůj život s Kristem.

Petr Vaďura

3.13 – Zpráva za farnost Třeboň

Sbor kromě Třeboně zahrnuje stále společenství v Českých Budějovicích a sbor ve Vimperku. Počet členů ve sboru je stabilní s mírně vzrůstající tendencí. Do sboru na Biblické hodiny pravidelně docházejí i členové z Církve bratrské, neboť mají vlastní sbor 25 km daleko ve Veselí nad Lužnicí a tak v týdnu využívají tuto možnost společenství. Velmi pozitivní je, že v roce 2013 nebylo snad jediné neděle, kdy by mezi nás (v Třeboni) nepřišel nebo nepřišli rovněž lázeňští hosté z celé republiky, trávící léčbu v treboňských lázních. Rovněž bratři a sestry z jiných sborů, nebo evangelických církví navštěvují náš sbor při své dovolené v Třeboni.

Aktivity, dění ve sboru Třeboň:

Ve sboru se upevnily vztahy mezi rodinami a rodinou bratra faráře. Do sboru v Třeboni patří a dochází rodiny a jednotlivci jako v letech minulých. S radostí sledujeme, jak se do služby zapojují další členové sboru, rodiny, které přišli nedávno, nebo naopak se k aktivnějšímu zapojení navracejí. Probíhají pravidelné měsíční schůzky staršovstva a 1x ročně 2 denní výjezdní schůze staršovstva na Veselce. Scházejí se pravidelně týdně skupinky, senioři, ženy a muži. Rovněž nepravidelné skupinky a modlitební setkání. Dále potom sborová letní dovolená na Poušti u Bechyně a listopadový 3 denní pobyt na Veselce u Vimperka. Další společné sborové akce: jarní výlet do Říмова, dětský den, Silvestr atd. Dalšími aktivitami byl pravidelný bazar, jehož výtěžek byl věnován na charitativní účely. Bratr farář vykonává pravidelné návštěvy v Domově pro postižené v Libniči a Dobré vodě u Českých Budějovic i v Domově pro seniory v Třeboni. Probíhaly besedy ve školách. Proběhly návštěvy z partnerských sborů z USA a Švýcarska. Samozřejmostí je osobní evangelizace členů sboru ve svém okolí a následné zvaní do sboru. Rovněž se nám povedlo zmodernizovat a renovovat modlitebnu.

Aktivity, dění ve sboru Vimperk:

Ve Vimperku se scházejí jak rodiny, tak i jednotlivci. Zdejší činnost zaměřují na práci s mládeží. Opět byl organizován např. Baseball Camp, Bobovice (sáňkování), návštěvy ve školách. Probíhají zde jak Bohoslužby, tak pravidelné modlitební skupinky. 1x měsíčně vysluhuje bratr farář z Třeboně Večeří Páně. Podařilo se získat nové prostory pro pravidelné Bohoslužby. Byla vyvíjena snaha na získání nových prostor pro sbor ve Vimperku. Práci ve Vimperku se

zabývá především Zdeněk Neužil.

Aktivity, dění ve společenství v Českých Budějovicích:

V Českých Budějovicích se schází malý počet bratří a sester. Bohoslužby jsou posunuty na neděli odpoledne. Pravidelná skupinka 1x týdně ve středu. Večeři Páně vysluhuje bratr farář.

Marcel Hule

3.14 – Zpráva za ESUMC Prague

It has been another incredible year of ministry at ESUMC Prague. Fulfilling our mission of “making disciples of Jesus Christ for the transformation of the world and doing so by reaching both the international national community of Prague,” we are happy to report a membership of 5 persons -2 full members and 3 affiliate members. Currently, we are teaching a Newcomer Class on United Methodist theology and doctrine and expect that we may add at least 1-2 new members. With more and more Czechs attending the services (with limited English), it will likely be necessary to provide personal translators as they seek to understand the Gospel message.

*Uplynulý rok byl opět dalším skvělým rokem služby v anglicky mluvícím sboru. Naplňujeme naše poslání „činění učedníků Ježíše Krista pro změnu světa skrze zasažení české i mezinárodní pražské komunity“ a jsme rádi, že můžeme vyká-
zat členství pěti osob - dva plnoprávné členy a tři přidružené. V současné době vyučujeme pro nově příchozí lekce metodistické teologie a učení a očekáváme, že budeme moci připojit dalšího jednoho nebo dva členy. Naše bohoslužby navštěvuje stále více rodilých Čechů, z nichž někteří mají omezenou znalost anglického jazyka, bude tedy nejspíše nezbytné zajišťovat jim k úplnému poroz-
mění zvěstovaného slova osobního tlumočnicka.*

Worship and advertising

Our number of worship guests is steady given the maintenance and updating of our church website and Facebook pages. Visitors to the city or United Methodists around the world who come to Prague for holiday, find our church on the internet and thus worship with us. Use of social media is also an avenue of keeping our church and its activities before our partner churches in the U.S. attracting mission teams and continued financial and prayer support for ESUMC Prague. We reach prospects for the church and its ministries both by targeting specific audiences on social media AND by personal invitation.

Bohoslužby a propagace sboru

Počet účastníků bohoslužeb je stabilní, což je dáno i naší péčí o webové a facebookové stránky sboru. Cizinci, či i metodisté z celého světa přijíždějící na dovolenou do Prahy si nacházejí na internetu informace o našem sboru a navštěvují následně naše bohoslužby. Ve využití sociálních médií vidíme i cestu k udržení kontaktu a povědomí o sboru u našich partnerských sborů, k motivování misijních týmů i k zajištění pokračování finanční a modlitební podpory pro náš sbor. Rozšířit vyhlídky sboru i jeho služby se snažíme nejen zacílením na uživatele internetu a sociálních médií, ale v neposlední řadě i osobními kontakty a pozváním.

English Lessons

This year we are especially mindful of how our English language ministries (both private lessons, work with our English Club and the seminary students) ‘feed’ ESUMC Prague. Study of the English language allows us to build relationships of trust and friendship with students, opening them to attendance at worship and special events the church offers. We are delighted to report that our English language library for kids now has over 200 books - gifts from internationals in the city and partner churches at home. We are convinced that with more assistance our English Club for Moms and Kid could expand 1-2 more days a week.

Výuka angličtiny

Tento rok jsme si zvláště mohli uvědomit, jak pomáhá budovat náš sbor služba v podobě výuky angličtiny - a to jak soukromé lekce, tak i práce v rámci English Clubu a práce se studenty místního semináře. Výuka angličtiny nám umož-

ňuje budovat vztahy a přátelství založené na důvěře a otevírá u našich studentů dveře k možnosti následných návštěv našich bohoslužeb i jiných sborových akcí. S potěšením můžeme též oznámit, že naše knihovna anglických knížek pro děti nyní čítá již přes dvě stě publikací. Jedná se o dárky od cizinců žijících v Praze i od partnerských sborů v Americe. Jsme přesvědčeni, že anglický klub pro maminky s dětmi má potenciál rozšířit svoji působnost na další jeden až dva dny v týdnu.

Future

As the church moves forward into the future, the reestablishment of weekly Bible Study will be critically important. While it is true that the internationals to whom we minister work tirelessly and will often not attend, seekers who speak English (both students, friends of the church and Czechs) are hungry to know more about the Bible. We also feel Newcomer Classes should continue to be offered to teach United Methodist Doctrine and Theology to prospective members of the church and disciples of Jesus Christ. Finally, we continue to do a fair amount of counseling for members and friends of the church who are facing personal life crisis. Continued pastoral attention to this matter is paramount.

Budoucnost

Velmi důležité pro další vývoj sboru bude znovuoobnovení pravidelných týdenních biblických hodin. I když je pravda, že cizinci, kterým neúnavně sloužíme, nenavštěvují sbor tak často, tak ostatní hledající lidé vládnoucí angličtinou /studenti, přátelé sboru a další/ jsou hladovi po poznávání Bible. Také cítíme, že by mělo pokračovat vyučování metodistického učení a teologie pro budoucí nově příchozí. V neposlední řadě též pokračujeme v pastorační a poradenství našim členům a přátelům sboru, kteří čelí osobním krizím. Tato trvalejší pastorační péče patří k nejvyšším prioritám.

In Christ, Michelle McKinnon-Young

Obsah

Výbory, rady, komise	3
Seznam členů s prezencí	8
Program.....	10
Zápis jednání - dopoledne	12
Zápis jednání - odpoledne	17
Zprávy:	
1.1.1 Zpráva za Radu oblasti.....	18
1.1.2 Zastupování církve - příloha zprávy za Radu oblasti.....	20
1.2 Zpráva komise pro finance a církevní majetek	22
1.3 Zpráva - Půjčky na údržbu budov	24
1.4 Zpráva - Misijní fond - Podpora misijních projektů	26
1.5 Zpráva misijní koordinátorky.....	26
1.6.1 Zpráva kanceláře Rady oblasti	27
1.6.2 Kancelář Rady oblasti - finanční přehledy.....	30
1.7 Zpráva Správy budov	44
1.8 Revizní zpráva za rok 2013.....	44
2.1 Zpráva Diakonie ECM	45
2.2 Výroční zpráva misijního střediska Brána za rok 2013	46
2.3 Zpráva Komise pro evangelizaci a domácí misii	48
2.4 Zpráva Komise pro práci s dětmi a dorostem	48
2.5 Zpráva Komise pro práci s mládeží a mladými dospělými.....	49
2.6 Zpráva Komise pro liturgii.....	50
2.7.1 Zpráva Výboru pro církve a společnost	51
2.7.2 Aktualizované Sociální zásady - Životní prostředí	51
2.8 Zpráva Komise pro sociální práci	55
2.9 Zpráva Komise pro Řád církve	56
2.10 Zpráva za Metodistický seminář Praha-Vršovice.....	56
2.11 Zpráva za Alianci metodistické mládeže.....	57
2.12 Zpráva Nominačního výboru	58

Zprávy farností:

3.1	Farnost Brno.....	59
3.2	Farnost Jihlava a sbor Znojmo	60
3.3	Farnost Litoměřice	62
3.4	Farnost Mikulov	63
3.5	Farnost Plzeň 1 - Lochotín	65
3.6	Farnost Plzeň 3 - Husova	66
3.7	Farnost Praha 2 - Nové Město.....	68
3.8	Farnost Praha 9 - Horní Počernice	70
3.9	Farnost Praha 10 - Strašnice a sbor Jablonné v Podještědí	70
3.10	Farnost Protivín a sbory Týn nad Vltavou a Bechyně.....	74
3.11	Farnost Slaný.....	75
3.12	Farnost Tachov	76
3.13	Farnost Třeboň	78
3.14	ESUMC Prague.....	79

